



矽谷基督徒聚會 三十週年感恩特刊
SVCA 30th Anniversary Commemorative Publication



1993 - 2023



高舉基督 拓展神國

Exalting Christ, Expanding God's Kingdom





30

ANNIVERSARY



1993 - 2023

矽谷基督徒聚會

Silicon Valley Christian Assembly (SVCA)

2023年3月 · 三十週年 感恩特刊

出版者: 矽谷基督徒聚會
Silicon Valley Christian Assembly
3131 Bowers Ave. Santa Clara, CA 95054

網頁: <http://www.svca.cc> 電郵: office@svca.cc
電話: (408) 988-1888 傳真: (408) 988-1885

發行人: 于宏潔

策劃: 于楊念慈/任約瑟/張靜

文字編輯: SVCA文字編輯小組

設計/排版: 何梓銘/朱夢迪/林海挺

封面設計: 高梁馨芳

【編註】 歡迎到教會網站下載特刊彩色版，如需轉載，請註明出處。若需刪改或節錄，請與SVCA教會辦公室聯絡。





「高舉基督，拓展 神國」

目錄

1 我們的故事：恩典之路

1 「同一心靈，高舉基督； 同一腳蹤，拓展 神國」.....	于宏潔
3 One Spirit to Exalt Christ, One Course to Expand His Kingdom.....	Hongjie Yu
5 SVCA教會三十年大事記.....	SVCA文字編輯小組
10 建堂之路	建堂委員會文宣小組
15 The Journey To Bowers	Building Committee Promotion and Publicity Group
20 教會歷年主題.....	SVCA文字編輯小組
21 見證的雲朵.....	弟兄姊妹

28 我們的異象：基督與教會

28 按著「山上的樣式」——中文部	任約瑟
29 English Ministry	Stephen Ni, William Liao, Aaron Yu
31 Raising Young Lions for the Lord — Kephir Ministry	Kevin Branstetter
32 A New Chapter on Raising Children - 塞特事工.....	Seth Faculty
34 以基督身體為導向的牧養——「三谷分堂」.....	張建勛
35 一個拓荒家庭的見證.....	錢平
36 柏訓十五週年感言.....	項達君
38 「柏訓」學員感恩見證.....	「柏訓」學員
40 「愛我們的家」圖片集錦.....	SVCA文字編輯小組

44 我們的使命：成為耶穌基督「道成肉身」的見證人

44 福音事工	劉明嘉
46 小組事工	焦源
48 關懷事工	任約瑟/ Mary劉
49 我們的敬拜.....	喬治
50 成人教育事工	王正
50 數字事工	常超

52 我們的未來： 神國的拓展

52 蛻變、突破與復興	于宏潔
53 Transformation, Breakthrough, and Revival.....	Hongjie Yu
54 新的征程	SVCA建堂委員會
55 柏訓的拓展.....	項達君
56 各地牧者的祝福	各地牧者
58 遠方飛鴻	各地聖徒



「同一心靈，高舉基督 同一腳蹤，拓展神國」

◎ 于宏潔

「矽谷基督徒聚會」成立二十五週年感恩特刊的主題是「**高舉基督，拓展神國**」。今年三十週年所定的主題仍然不變，因為這實在是我們心中的願望和服事的方向，也是所盼望能夠活出的見證。除了繼續地持守並活出三十年前教會成立之初 神所賜給我們的異象和使命——「**基督是一切，又在一切之內**」，我們還希望能更加謙卑地接受 神家各樣的豐富，與眾教會一起投入 神國度的拓展大工。

放眼今日的世界，我們只要稍微用心，相信都能體會到這是一個不斷、全面，且快速在改變的世代，快到令人應接不暇！雖然這些的「劇變」與「巨變」有它們好的一面，帶來了許多前所未有的方便與舒適；但同時，也帶來了許多連帶而來的破壞與傷害，甚至可能超越了正面的益處。例如：人們正在經歷前所未有的忙碌與壓力；各種人際關係的疏遠與畸形發展令人的無助；道德水平快速和沒有底線的下滑；心靈的沮喪、虛空、受傷……等等，所需要的幫助遠遠大過任何人為的組織能以應付的。尤其經過新冠病

毒在全球持續三年之久的蔓延，不只帶來了死亡及傷害，它更是凸顯了許多早已存在的嚴重問題，不論是個人、家庭、機構，甚至國際間，許多不該被忽略卻被忽略的問題都逐一被暴露，甚至失控。

當然，這些改變也對 神兒女與各地教會帶來了許多的衝擊——有些教會逐漸老化、減弱，有些教會因為不同的紛爭而分裂，有些基督徒選擇網上聚會或不聚會；當然，也有部分教會因此更加興旺，人數增加；新興的網絡事工更是此起彼落。不論如何，我們的 神永遠是積極而又不住往前的 神，祂不僅光照、顯明了我們的問題，祂更是要來醫治並且重建我們，使我們與祂的關係能因此變得真實而且深入，使我們的生命更加純淨、成熟，使我們的眼光與追求能脫離短暫的今生與狹隘的自我，更多地轉向注重那些更重要、更不可少的人與事，更多地在乎生命與永恆的問題。

身為二十一世紀的基督徒，到底什麼是我們生命的目的與價值？什麼是我們對所處的世代該有的責任和使命？我們又該用怎樣的態度來回應這萬變的世



代？我相信從這個「高舉基督，拓展 神國」的主題中，大家應該可以看見 神兒女那跨越時代、萬古不變的原則與出路：首先就是要同心地來高舉基督——讓基督在凡事上居首位；讓基督在我們一切的生活、言行與事奉上，都成為我們的中心、內容與見證。同樣的，為了迎接主早日的再來，我們都需要更積極地投入歷代眾教會、眾聖徒所共有的大使命，一起廣傳福音、拓展神國。

因此，希望SVCA的弟兄姊妹們不只是不被淹沒在那單為自己而活的後現代文化與潮流中，反而能被聖靈提升、擴大，眼界被開啟，有國度的胸懷，一起為 神國的大業更多地獻上自己。我們雖然貧窮、軟弱，雖然只有五餅二魚，但我們的信心和把握都不在自己身上，乃在於我們偉大的主耶穌。所以，讓我們勇敢地一再把自已交給祂，讓主來祝福、擘開、並使用。

回想這三十年，真是有太多的事值得我們感謝神：不僅僅 神的愛、 神的同在與帶領成為我們最大的喜樂與依靠；祂還為我們興起並帶來了許多清心愛主的肢體們，大家真像一家人一樣，彼此扶持、彼此相愛，在主裡成為屬靈的同伴與同工，一起事奉 神和祂的家，一起追求，一起成長，一起面對各樣的挑戰與需要……。除了我們三十年來所逐漸成長的各項中、英

文服事與事工之外，我們特別為了「香柏木培訓中心」和「塞特事工」感恩。藉著「柏訓」十五年來持續的成長，讓我們能夠為 神家培養更多合用的器皿；藉著「塞特」，我們學習如何能夠集合父母與老師們的力量，一起為 神家養育下一代。另外，特別在疫情期間， 神也藉著網絡的事工，將我們與各地的聖徒連結在一起，使我們在屬靈上得以與全球各地的聖徒有更多的交流，也觸及許多不容易進入的地區，更進一步地成為一個宣教的教會。

面對前面未知的歲月以及越來越艱難的世代，我們不僅希望能為主興起發光、剛強站住，更希望 神所給我們的恩典與祝福能被傳遞出去，並且傳承給後代。畢竟教會是屬主的，並非只是為著華人，或只是為著我們眼前這一、兩代而已。因此，希望能有更多的人願意走出自己的舒適區，勝過這個世界藉著各種方式給我們的轄制與捆綁，一起投身於「高舉基督，拓展 神國」的各項服事。我們非常需要更多 神家的領袖們能夠身先士卒，從 神接受這個負擔，眾人響應。在與眾教會和在各地的 神國戰士有更多深入的交通與連結中，同心協力地活出「同一心靈，高舉基督；同一腳蹤，拓展神國」的見證！





One Spirit to Exalt Christ, One Course to Expand His Kingdom

© Hongjie Yu

The theme of Silicon Valley Christian Assembly's Twenty-fifth Anniversary Commemorative Publication was "Exalting Christ, Expanding God's Kingdom". This year marks our thirtieth anniversary, and our theme remains unchanged. This theme is our continual hope, it is the focus of our ministry, and it embodies our testimony. Aside from striving to live out our mission and vision from God - "Christ is all and in all" - as we have done so for the past thirty years since the founding of this church, we hope to humbly take the rich abundance that is in the house of God, and partake in His kingdom expanding work along with all His churches.

Looking at the world today, one can easily see that this is a generation that is rapidly and constantly changing, too fast and overwhelmed to follow! Even though these rapid and tremendous changes brought us some good, such as unprecedented convenience and comfort in our lives, one cannot deny that they are also causing many collateral damages and destructions that may even exceed the benefits. People are experiencing exceeding busyness and pressure, interpersonal relationships are helplessly alienated and perverted; moral

standards have fallen rapidly even without a bottom line; emptiness, depression, all manners of brokenness; and more. The needs have surpassed what any human organization can handle. Moreover, COVID which has spread worldwide over the past three years, brought not only death and damages, but it revealed many hidden problems in our lives, whether it is individuals, families, institutions, or even international affairs. These long ignored issues, which should not have been neglected, are now painfully exposed and have gotten out of control.

Of course, these changes have also impacted God's children and churches: some churches are gradually aging and weakening, some churches were divided due to conflicts, and some Christians choose to attend online or no longer attend church. Of course, on the flip side, some churches have grown stronger and more prosperous as a result of these changes, some see a growth in attendance; many online-based ministries have flourished. Regardless, our God is good and ever forward-moving. God not only shines a light and reveals our problems, but in doing so, He desires to heal and rebuild us, so that our relationship with Him can be deeper and more real. He wants our lives to be purified and matured, and desires our vision and pursuit to break



away from the transient present and self-centered life. We should set our view on important and indispensable people and matters that concern life and eternity issues.

As Christians living in the 21st century, what is the purpose and meaning of our lives? What is our responsibility and mission in this generation? How should we respond to this ever-changing world? I believe that in the theme of "Exalt Christ, Expand God's Kingdom," you can find the never-changing principle and answer that the children of God hold, that is, to exalt Christ in one spirit, and give Him supremacy in all things, let Him be the center of our lives, actions, and ministries. In the same manner, we should faithfully prepare for the return of the Lord. We need to intentionally and actively take part in the Great Commission given to churches and saints throughout the ages and to share the Gospel and expand God's Kingdom.

Therefore, I hope brothers and sisters of SVCA will never be swept away by the postmodern culture of self-centeredness, but will be elevated and have our vision broadened by the Spirit to see the kingdom of God and to dedicate ourselves to the work of His kingdom. We are poor and weak; all we have is but five loaves and two small fishes, but our faith and assurance are not founded in ourselves but in the Lord Jesus our great Master. With courage, we shall put our all in His hands, and let Him bless us, break us, and use us according to His own will.

In recalling these past thirty years, there are so many things we should thank God for. Not only for God's love, but His presence and guidance have also become our greatest joy and reliance. He has also raised and brought us many members. We are really like a family, supporting each other, loving one another, becoming spiritual companions and co-workers in the Lord. We

are serving God and His family together, pursuing and growing together, and facing all kinds of challenges and demands together..... In addition to the various Chinese and English services and ministries that have gradually grown over the past 30 years, we are especially grateful for the "Cedar Training Center" (CTC) and "Seth Ministry". With the continued growth of CTC for the past fifteen years, we have cultivated many more suitable vessels for God's family. Through the "Seth Ministry", we have learned how to gather the strengths and resources of parents and teachers to raise the next generation together for God's family. In addition, during the global pandemic, God has used online avenues to connect us with saints from all over the world. We were able to spiritually correspond with saints across the world, and have reached many people and places that are not easily accessible. In doing so, we are growing as a mission minded church.

As we look forward, towards the unknown and ever more challenging times ahead, we hope to shine for the Lord and stand firm for Him. Moreover, we hope that the grace and blessings that have been given to us can be passed on to others and to future generations. This church belongs to the Lord and should not be limited to just Chinese people and our impacts should not be confined to only one or two generations. Therefore, I hope that more and more people will be willing to step out of their comfort zone, overcome the restraint and bondage that this world has given us in various ways, and devote themselves to the various ministries that "Exalt Christ and Expand God's Kingdom." We need more leaders of God's family to be forerunners, and shoulder together this responsibility from God. In fellowship and communion with God's soldiers from all nations and churches, may we live out the testimony of "One Spirit to Exalt Christ; One Course to Expand His Kingdom".

要擴張你帳幕之地，
張大你居所的幔子，不要限止；
要放長你的繩子，
堅固你的橛子。
因為你要向左向右開展；
你的後裔必得多國為業，
又使荒涼的城邑有人居住。
(賽54:2-3)

*Enlarge the place of your tent,
And let them stretch out the curtains of your dwellings;
Do not spare;
Lengthen your cords,
And strengthen your stakes.
For you shall expand to the right and to the left,
And your descendants will inherit the nations,
And make the desolate cities inhabited
Isaiah 54:2-3*



SVCA教會三十年大事記

SVCA's Timeline

一、教會開創初期（在ORANGE AVE的日子）

Beginning years at Orange Ave

1993

- [CUPERTINO 基督徒聚會] 開始在 ORANGE AVENUE 聚會
- 04/04 第一個主日聚會，高中生團契及兒童主日學同時成立
- 開始週五福音班，每季有全教會福音聚會
- 開始每年全教會「勞工節退修會」
- Cupertino Christian Assembly began to meet at Orange Ave
- 04/04 First Sunday service, High-school fellowship and children's Sunday school began
- Began Friday gospel class and quarterly church-wide gospel meeting
- Labor Day Conference

1994

- 開始週六上午的「聖經研讀班」，第一期為《小先知書》
- First Saturday Bible study class began with "Minor Prophets"

1996

- 牧者及同工們開始海外宣教與培訓
- Began overseas mission

1997

- 初次藉『同一心靈，同一腳蹤』的信息傳遞建立本教會的異象與使命
- 開始教會的網路設計，供本教會肢體使用
- 開始初中生團契及「暑期兒童聖經班」
- First sharing of this church's mission and vision
- Developed a website for internal users
- First VBS and a Junior-High fellowship began

2000

- 決定在DE ANZA社區大學租用學生中心進行主日聚會
- 開始網路事工，提供外界下載
- 開始成人主日學
- 成立敬拜團隊
- 12月 開始講台錄影服事
- Began renting the De Anza College student center for Sunday services
- Began internet service for external users
- Began adult Sunday school
- Established worship team
- Begin video recording of sermons



二、尋求新會所期（在DE ANZA 社區大學寄居） *Sojourning in De Anza College*

2002

- 建堂小組成立，為教會尋找新家
- 按立牧長執團隊
- 開始隔週英文主日聚會，有第一位英文傳道
- 11月「香柏木期刊」創刊
- Formed facility search committee
- Ordained MED leadership group
- Began English service every other week, with the first English minister
- The first issue of Cedar magazine

2004

- 05/24 神藉著四處經文向教會說話了！[...我們立刻上去得那地吧，我們足能得勝。]（民數記13:30）[然我指著我的永生起誓：遍地要被我的榮耀充滿！]（民數記14:21）[用繩量給我的地界坐落在佳美之處，我的產業實在美好！]（詩篇16:6）[耶和華對摩西說：耶和華的膀臂豈是縮短了嗎？現在要看我的話向你應驗不應驗。]（民11:23）
- 08/18 主題為『風雨生信心』的信息開始了「信心」系列主日信息
- 11/01 開始全教會「感恩月」的操練
- 12/01 開始全教會「讚美月」的操練
- 05/24 God spoke through 4 different Bible verses "Let us go up at once and take possession, for we are well able to overcome it." (Num.13:30) "but truly, as I live, all the earth shall be filled with the glory of the Lord." (Num.14:21) "The lines have fallen to me in pleasant places; Yes, I have a good inheritance." (Ps.16:6) "And the Lord said to Moses, 'Has the Lord's arm been shortened? Now you shall see whether what I say will happen to you or not.'" (Num.11:23)
- 08/18 Began "Faith" sermon series
- 11/01 Began "Month of Thanksgiving"
- 12/01 Began "Month of Praise"

2005

- 09/06 七百一十八萬美金到位，3131 BOWERS主權轉移至永生 神的手中
- 09/06 Completed transaction of 3131 Bowers to God's hand

2006

- 10/22 開始主題為『弟兄們勝過牠』的屬靈爭戰的主日系列信息
- 10/22 Began "Brothers Overcome ..." sermon series

2007

- 03/18 開始主題為『神所要的是什麼』的主日系列信息
- 04/03 猶太人的逾越節。神在公聽會中掌權，「使用許可證」申請以五比二通過
- 03/18 Began the "What Does God Want?" sermon series
- 04/03 Use Permit approved by city

三、踏入應許之地（進入BOWERS 新會所）

Entering our "promised land" on Bowers

2007

- 06/18 離開DE ANZA 大學，開始在新會所餐廳主日聚會
- 開始新會所改建工程
- 10/01 「香柏木培訓中心」第一屆對外招生
- 06/18 First Sunday Service at the new church site
- Remodeling work began
- 10/01 First enrollment of external CTC students

2008

- 01/06 「香柏木培訓中心」開學典禮
- 02/25 「矽谷基督徒聚會」的招牌豎立在BOWERS大街上
- 05/10-11 「獻堂特別聚會」
- 01/06 CTC commencement
- 02/25 SVCA sign stood up on Bowers Avenue
- 05/10-11 Church Dedication Service

2012

- 11/04 「美國回歸真 神」南灣聯合禱告會在本教會舉行
- 11/04 Sponsored "America Return to God" South Bay joint prayer meeting

2013

- 03/31 教會網站全面更新，網路事工翻開新的一頁
- 04/07 開始兩年一期的『新人門訓』
- 8月 差派青年短宣隊赴中國短宣
- 03/31 Rebuilt Church website for new ministry
- 04/07 Began bi-annual Newman Discipleship
- August Youth short term mission in China

2014

- 開始一年一度的「家庭月事工」
- 6月 新的全時間英文傳道同工加入教會，英文事工進一步拓展
- Began annual "Family month" ministry
- June The English ministry expanded with the addition of a new pastoral staff

2015

- 1-3月 B棟大樓改建。有獨立的辦公區，增加會議室和英文組聚會廳
- 3月 教會網站推出移動版(BETA)
- 12月 短宣隊去往海地宣教
- January - March Bldg. B renovated for a separate office area, conference rooms, and English sanctuary
- March SVCA mobile site beta version released
- December Short-term mission in Haiti

2016

- 2016年5月首屆青年更新特會（FUSE）
- 「香柏木培訓中心」第一次北美同學會於勞工節特會期間在教會舉行
- The first SVCA's young adults retreat (FUSE) was held in May 2016
- First North America CTC student reunion

2017

- 1月 教會網站移動版第二代推出
- 1月 推動弟兄姐妹簽署「信仰宣言」
- 3月 教會同工開通YOUTUBE頻道，上傳主日信息和主日學課程
- 青少年短宣隊（小樹苗和ADVENT），去往中國大陸和台灣宣教
- 5月 第二屆青年更新特會（FUSE）
- January Church mobile site v2 released
- January Began personal adoption of "Commitment to SVCA Faith Statement"
- In March, church coworkers created SVCA Youtube channel, and started uploading Sunday messages and Sunday school courses
- Young adults and youth short-term missions to China and Taiwan
- May 2017, 2nd FUSE retreat took place.

2018

- 2月 建立以基督為中心，培養下一代的學校——「塞特計劃」開始實施
- 小樹苗短宣隊去往中國雲南、貴州和上海為期兩週的短宣。
- 5月 第三屆青年更新特會（FUSE）
- February Began "Seth Plan" for a Christ-centered education of the next generation
- Two-week short-term mission to Yunnan, Guizhou, and Shanghai in China
- May 2018, 3rd FUSE retreat took place.

2019

- 「柏訓」招生人數突破2000，達到2030位
- CTC new students admissions exceeded 2000, reaching 2030

2020

- 03/16縣政府宣布新冠防疫SHELTER-IN-PLACE命令，教會停止實體聚會一年多時間，主日聚會和週二禱告會轉為YOUTUBE和ZOOM同步直播；小組聚會轉為線上進行
- 03/21 教會YOUTUBE頻道第一條短視頻『基督徒如何不浪費這次的新冠疫情——于宏潔』發布
- 「漁夫之家」線上福音事工開始。 神使用「漁夫之家」成為多人的祝福，很多人決志信主
- 03/26 教會舉辦第一次線上宣教之夜，來自世界不同地區的6位宣教士分享了他們在前線的見證
- 04/11 開始開展為期一年的新一輪的『新入門訓』
- 07/17日第一次「同工姊妹退修會」在GREEN MOUNTAIN RETREAT CENTER召開
- 03/16 Began live streaming of Sunday gatherings and Tuesday prayer meetings on YouTube
- March 21, the first short video uploaded to SVCA's YouTube channel – How do Christians not waste this pandemic
- 03/26 SVCA held its first online mission night; 6 different missionaries from different regions worldwide shared their testimonies at the frontline.
- The "Fisherman's Home" online gospel ministry began. God used it to bless many people and led them to commit to faith in the Lord
- 04/11 Newman Discipleship lasting one year began.
- 07/17 1st sister coworker treat took place at Green Mountain Retreat Center

2020

- 9月 勞工節特會 LDC（實體+線上）和十月CTC（線上）特會順利召開
- 10/13 「音樂敬拜之夜」順利完成，線上線下多人決志信主
- LDC in September and CTC online conference in October successfully held
- 10/13 music worship night took place, and many both online and in person confessed their faith in the Lord

2021

- 于牧師作為講員參與「英國差傳大會」，弟兄姊妹積極參加
- 03/07，教會開始在後花園恢復戶外實體聚會；4月，教會恢復室內實體聚會。聚會主日和小組聚會以實體+線上混合模式進行，並逐步恢復全面實體聚會
- 11/14 「三谷分堂」開工，疫情以來第一次現場主日崇拜
- Pastor Yu spoke at the British Mission Conference, in which brothers and sisters participated actively
- March 7, SVCA resumed meeting in person outdoors at the backyard. By April, SVCA resumed meeting in person indoors. With the combination of online and in-person, Sunday worship and small group fellowships resumed. In-person meeting is gradually restored.
- 11/14 Tri-valley started first in-person Sunday worship during Covid-19.

2022

- 03/02 YOUTUBE頻道訂閱量達到5萬，觀看人次突破1000萬
- 05/07-08 第四屆「RENEW THE VOW」婚約更新營會在教會召開，有20對左右的夫妻參加
- 06/17-19 舉辦了宣教週末——週五有前方宣教士連線，週六有「6公里為水而跑」活動，週日父親節于牧師分享宣教信息
- 07/16 姊妹退修會在教會伯大尼廳召開，有近100位姐妹參加
- March 2, subscriptions to the SVCA YouTube channel reached 50k, views reached 10 million
- 05/07-08, the fourth Renew The Vow event was held, with around 20 couples attending
- 06/17-19, during the first mission weekend, several front-line missionaries spoke to us online on Friday, a 6km running for water event was held on Saturday, and Pastor Yu shared about missions on Sunday
- July 16, the sister's retreat was held in Bethany Hall, with around 100 sisters attending

2023

- 01/27-29，教會舉行2023年新年特會和全體同工聚會，于牧師傳遞成立場地二期建設委員會並推動「伯特利」大廳及場地全面規劃與建設的負擔
- 3月『新人門訓』正式出版成書
- 03/05 慶祝SVCA三十週年
- 01/27-29, new year retreat and church-wide coworker meeting were held. Pastor Yu shared the burden that SVCA initiates Bethel Hall planning and construction.
- In March, the "Newman Discipleship" book was published.
- 03/05 Celebrating the 30th anniversary of SVCA

建堂之路

◎ 建堂委員會文宣小組

神向教會說話了

5/24

就是以下這四句話：1. 「…我們立刻上去得那地吧，我們足能得勝。」(民13:30) 2. 「然我指著我的永生起誓：遍地要被我的榮耀充滿！」(民14:21) 3. 「耶和華對摩西說：『耶和華的膀臂豈是縮短了嗎，現在要看我的話向你應驗不應驗！』」(民11:23) 4. 「用繩量給我的地界坐落在佳美之處，我的產業實在美好」(詩16:6)

建堂基金

6/5

累計數年的建堂基金目前總額是七十八萬。

申請「使用許可證」

6/15

申請「使用許可證」(CUP) 的初步文件送進 SANTA CLARA 市政府。

合約將正式生效

8/11

第一次全民禁食禱告會

8/28

週六10:00AM全教會在BOWERS場地，舉行「第一次全民禁食禱告會」。于師母勉勵眾人要在建堂過程中有「R」(被 神改變)，沒想到這個勉勵我們用了四年。

賣方終止契約

9/17

賣方因INTEL等的反對，及對我們拿到使用許可證不抱盼望，決定終止契約。

全教會「信心月」，一起操練信心

10/1

全教會「感恩月」，一起操練感恩

11/1

是否要繼續爭取？

12/18

牧長執全天禁食禱告尋求是否要繼續爭取這塊地，沒有人覺得應該轉去別處， 神既然說話就會成全，但大多覺得責任沉重。于牧師以撒迦利亞書4:6-10勉勵眾人。

2004

5/25

交通、印證

大約有100位大人、孩子一同前往並進入BOWERS場所內。于牧師分享 神所給的話，牧、長、執們交通、印證，接著繞行會場，唱詩、讚美神，並大聲祈禱、宣告 神的得勝！

6/4

禱告方向

定出禱告方向集中在三方面：

1. 得到合約(GET THE DEAL)
2. 得到使用許可 (GET THE PERMIT)
3. 得到建堂基金七百萬(GET THE MONEY)

8/3

賣方接受我們的出價單

8/18

「風雨生信心」

于弟兄主日開始一系列「信心」的信息，第一堂就是『風雨生信心』。

9/1

全教會「奉獻月」

全教會「奉獻月」，一起過奉獻關。

9/13

他們堅決反對我們買

與INTEL和APPLIED MATERIALS第一次會談，結果：他們堅決反對我們買。

9/25

第二次全民禁食禱告會

第二次「全民禁食禱告會」在ORANGE會所舉行。

12/1

全教會「讚美月」

全教會「讚美月」，配合「31天讚美的操練」一起用讚美經歷 神的大能。

12/20

報告送交市政府

完成耗時三個月的EIR報告，今天送交SANTA CLARA市政府。

2005

第一輪24/100守望禱告 1/10

1/10~4/19 24小時100天

賣方已得到正式出價單 2/18

賣方已得到兩張正式出價單（價錢均比七百萬高出幾十萬），另有五、六個有興趣的買主。

信心的跨步 3/2

牧、長、執經過四個多小時的交通與禱告，達成一致的決定——在未拿到市政府的使用許可(CUP)前，先下出價單購買BOWERS場地。于牧師交通主所提醒的一段經文：來10:35-38。

不合理的要求 3/15

市政府要求我們提供「全套的EIR報告」，過程需要至少一年。這不是合理的要求。

不可丟棄勇敢的心 3/27

于牧師主日信息『不可丟棄勇敢的心』，眾人因此得堅固，再燃禱告的火。

合約不能如期完成 5/12

代理人告知：目前這家買方已向賣方提出延長成交日期的要求，所以他們的合約不能如期完成。我們禱告賣方主動來找我們。

敲定合約 7/6

雙方敲定買價仍為700萬，但我方願意依照去年的約定，酌量彌補賣方因耽延的損失，所以同意對方提出另付18萬的請求。預定交屋日是8/20（後延長至9/6）。

全民奉獻主日 7/17

神在我們當中動了善工，使每個家都願意為主獻上最好的！當主日奉獻超過\$60萬。

並立共處 8/5

感謝 神！垂聽了眾人的禱告，大大地祝福了今天上午與APPLIED MATERIALS和INTEL的會談。這兩家鄰居一改去年九月的強烈反對態度，願意在「並立共處」(COMPATIBLE CO-EXISTENCE)的原則下達成協議。這是經過一年禱告之後一個極大的扭轉。INTEL稀奇為什麼他們沒想到把這塊地買下來，我們知道這是因為這裡是 神的地啊！

1/28 ORANGE舊會所正式轉交給全恩堂

2/28 會所基金達到四百萬

會所基金達到四百萬（含賣舊會所得）。

3/6 一致決定

于牧師向全會眾交通3/2牧長執所得到的決定。經過眾人一起禱告、尋求，決定3/7再次下出價單，出價仍為700萬。

3/18 賣方已和另一買方簽訂合約

我方代理人通知：BOWERS場地的所有人，賣方已和另一買方簽訂合約，若一切進行順利，預計30天內雙方將完成交易。許多弟兄姐妹傷心落淚。

4/20 第二輪24/100守望禱告

第二輪24/100守望禱告(4/20-7/28)。于牧師特別強調「 神的物當歸給 神」，「不要怕，只要信」。

6/17 不要在信中提 神的名？

賣方托代理人告知：BOWERS場地現在已完全沒有任何合約的關係，所以，目前可以自由與任何買方交易。代理人勸告我們不要在信中提 神的名，免得賣方不自在。我們再一次遞交出價單：買價700萬，成交期40天，于牧師代表教會的信上仍然告訴賣主，「若不是因為信我們的 神所應許的必要成就，我們早就不買這塊地了」（意譯）。賣方回應要求提高買價，縮短交屋期。

7/24 建堂基金突破500萬！

7/28 聖靈工作

7/28-31 感謝 神在退修會中向眾人顯現，強烈的話語及聖靈工作使許多弟兄姊妹在台前奉獻，多次同聲讚美震動房頂，並有約三十人願意將來全時間服事主。

8/24 建堂基金突破600萬！

尚缺少的一百多萬

8/29

8/29-9/3，為著尚缺少的一百多萬，一週內，感動全教會各小組，輪流在每一天禁食禱告，一起為神家儆醒、守望，使教會和個人都蒙受很大的祝福。9/2，小組弟兄姐妹自動發起整夜守望禱告。9/3-9/5是長週末，銀行不開門，牧長執開會禱告直到半夜，一致認為憑信心呼求神，不要害怕。9/3週六自早晨7:30至下午1:00(銀行關門的時間)，眾人又聚在一起禱告。

新會所

9/19

教會辦公室搬到BOWERS AVE.新會所開始服事。

「變更使用許可」

11/1

同工與市府籌劃部門的主管終於見了面，並就著我們申請「變更使用許可」一事進一步協商。市府的態度不變——不贊成我們變更用途成為教會，也要求我們做全面的「環境評估報告」。

協議書已簽定生效

1/1

INTEL於12/01將他們已確定的協議書送給我們，當天于牧師就簽字，12/9 APPLIED MATERIALS簽字，協議書順利完成。INTEL今天通知市政府，我們三方的「並立共處」協議書已簽定生效。這份文件的重要性遠超過我們所能描述，而這兩個超級鄰居能轉變態度支持我們在此建堂，全是神蹟，是神恩典的明證，使我們信心得堅固，歡樂的往前！

預備教會爭戰

10/6

10/06/06-03/02/07 小組查《尼希米記》，于牧師每週利用網路提供預查，眾人常從這卷書得到提醒、鼓勵、及啟發——神正在預備教會爭戰的能力。

2005

9/5

全教會禁食禱告會

同工緊急呼召一個「全教會禁食禱告會」，在ORANGE AVE.舊會所舉行。半場時眾人分享，滿是讚美感恩，笑聲不斷，雖也擔心第二天是否成交成功，但又有說不出的喜樂。禱告中陸續有人送現金奉獻來教會。

9/6

神，直到如今都幫助我們！

感謝主！歷經波折，718萬到位，下午5:00關門前手續完成，3131 BOWERS主權正式轉移，由世界的王手中轉至永生神的手中。哈利路亞！神將外邦的地，賜給祂的百姓為業。晚上，我們商借了ORANGE舊會所樓上聚會廳，滿滿一屋子大人、孩子、青少年，以感恩、讚美將榮耀歸給神！于牧師帶著各個建堂小組的主席述說神所行的大事，笑聲、驚嘆、淚光、掌聲、歌聲，織成了一群感恩兒女向他們所倚靠的神謝恩的圖畫！我們何德何能，得神如此厚愛，我們不過是信而順從，步步跟隨這位信實的 神，祂就照祂所應許的帶領我們直到如今！唯願將一切榮耀，因祂的慈愛和信實歸在祂的名下(詩115:1)！會後大家一同享受于牧師上午就憑著信心所訂的一個大蛋糕，上面寫著「以馬內利」和「以便以謝」，哈利路亞，這位與我們同在的神，直到如今都幫助我們！

2006

6/4

第三輪「24/100守望禱告」

第三輪「24/100守望禱告」(6/4-9/11)。以主禱文中的三條線為我們禱告的張本：「願人都尊祢的名為聖」，「願祢的國降臨」，「願祢的旨意行在地上」。這一年，市政府多方刁難，超過十次打回我們的申請案件，除了第三輪「24/100守望禱告」，教會發動數次禁食禱告，並在教會每週有六天守望禱告會。爭戰的急迫性越來越使我們無法偏安一隅，租用的DE ANZA大學把我們遷到他們的FOOD STORE，使得聚會的環境越來越差，兒童們都在走道上聽課，成人主日學暫停，聚會人數少很多。

10/22

『弟兄們勝過牠』

于牧師主日開始一系列傳講「弟兄們勝過牠」屬靈爭戰信息，神真知道祂教會的需要，按著祂的時間表和祂純全的旨意牧養、帶領我們。

2007

第一次「公聽會」

1/15

面對第一次「公聽會」以及恭迎 神完全的得勝，教會宣告「四十天禁食禱告」（1/15-2/23），按著班次為 神家接力守望。許多外地的肢體參加禱告，我們深知在公聽會這一天，是耶和華 神要為祂自己的名和祂的居所行作奇事，但唯恐年幼愚拙如我們，不足以充當重任，只能在眾多如雲的禱告中仰望祂的恩典！

感恩見證聚會

2/16

公聽會沒有通過，但週五的「感恩見證聚會」，許多的弟兄姊妹上台作見證，感謝 神！藉著這次的公聽會，使我們親身經歷了 神奇妙的作為與同在。

「 神所要的是什麼」

3/18

于牧師主日開始一系列傳講「 神所要的是什麼」勉勵眾人要在乎 神所要的，明白 神正在作什麼。

擘餅聚會

3/31

3/31-4/2連續三天擘餅聚會， 神的同在，令人敬畏無比。

全數通過

4/17

市議會內部再一次討論我們的申請，以七比零全數通過並作成永久記錄。至此我們在市府官員面前的見證畫下一個完美的句點。

BOWERS主日聚會

6/18

離開租用了七年多的DE ANZA大學，我們合法的進入BOWERS主日聚會，但只能使用餐廳，所以開始改建工程。

「你若信，就必看見 神的榮耀」

9/18

于牧師主日信息「你若信，就必看見 神的榮耀」乃針對這一階段的學習。

真是 神的恩典

12/15

預備工程結束，工程費125萬截至目前為止的帳單都能付清，真是 神的恩典。接下來，建造五百人的聚會廳是我們第一期工程的目標，預算307萬。

2/10

全教會禁食嚴肅會

18:00-22:00 全教會禁食嚴肅會，「以馬內利」，「以利沙代」，「以便以謝」是我們的主題，會中 神的同在可以觸摸，禱告熱切，對公聽會滿了信心。

2/14

正面交鋒

第一次「公聽會」。整個「公聽會」儼如一場見證聚會， 神的同在令人敬畏，明顯摸著與黑暗權勢的正面交鋒，在最後關頭，市府律師突然以非常不合理的藉口拖延到下一次！

3/14

第二次的公聽會

第二次的公聽會，一名公聽委員缺席，結果以三比三平手，雖未被否決，卻仍未拿到許可證。會中，主席拒絕給我們時間針對許可證議題發表任何意見，我們製作的短片及預備的答辯和支持者的意見完全沒有機會被聽見，也使得公聽委員無法掌握客觀的實情。但感謝 神，祂在會中有奇妙的作為，公聽委員中有兩位的發言字字針砭，滿有 神的同在。此案將在下一次市議會的公聽會中由市長及市議員來裁定。

4/3

第三次公聽會

今天是逾越節，讚美主， 神在公聽會中掌權，使我們以五比二通過「許可證」的申請。歷時2小時12分的公聽會，可能是在SANTA CLARA市議會中少有的情形。會中高潮迭起，也險象環生，但是主的同在明顯可以觸摸！全教會歡呼、眼淚、擁抱，讚美不斷。各地聖徒也一同歡喜快樂。

7/18

改建工程

改建工程於7/18開工。現在，最大的挑戰是建堂的經費。

10/28

拆除和搬遷

連續四個週末，弟兄姊妹動員老少一起投入教會A棟的拆除和搬遷，以節省材料和人工。

2008

「香柏木培訓中心」開學典禮

1/6

「愛是永不止息」

2/16

募款組籌備了一個「愛是永不止息」餐會，將近170人參加，青少年負責服事飯食。會中介紹這幾年神在教會的建造及託付，許多人感動流淚，不知道原來神可以使用這一小群人服事到祂廣大的國度。感謝主，所募款項八萬餘美元。

不盡的感恩

4/6

1993年4月4日是「CUPERTINO基督徒聚會」第一個主日聚會，今天在神所賜的應許之地獻上對15年來不盡的感恩，耶穌基督昨日、今日、直到永遠不改變。牧長執輪流述說神的帶領和自己的見證，願意更多奉獻，跟隨主的帶領。

「獻堂特別聚會」

5/10

為期兩天的「獻堂特別聚會」5/10（週六）上午「獻堂典禮」，「感恩見證聚會」，5/11上午「感恩主日崇拜」。

2/4

接力禁食禱告

今天開始四十天「歸耶和華為聖」接力禁食禱告。

2/25

樹立教會招牌

感謝主！「矽谷基督徒聚會」的招牌，今天正式樹立在BOWERS的大街上。

4/13

全民奉獻主日

獻堂之前，再一次我們一個家一個家老少聚在主的桌子前面，盡心奉獻，願主的心得滿足。現場奉獻69筆，共十四萬五千元，尚缺約兩百七十萬。

5/6

「歸耶和華為聖」

「歸耶和華為聖」焚燒聚會，預備全會眾老老少少以聖潔為裝飾進入新堂。





The Journey to Bowers

© Building Committee Promotion and Publicity Group

2004

THE LORD HAS SPOKEN!

5/24

These are His words:

"...Let us go up at once and take possession, for we are well able to overcome it." (Numbers 13:30)

"...but truly, as I live, all the earth shall be filled with the glory of the LORD." (Numbers 14:21)

"And the LORD said to Moses, "Has the LORD's arm been shortened? Now you shall see whether what I say will happen to you or not." (Numbers 11:23)

"The lines have fallen to me in pleasant places; Yes I have a good inheritance." (Psalm 16:6)

PERMIT APPLICATION

6/15

Conditional use permit application was submitted to the City of Santa Clara.

SALES AGREEMENT

8/11

Sales agreement became effective.

1ST ROUND PRAYER MEETING

8/28

On Saturday at 10a.m. the first church-wide fasting prayer meeting was held at Bowers. Sister Yu admonished all to strive for growth in spiritual life through the church-building process, not knowing this would last for four years.

AGREEMENT TERMINATED

9/17

Because of Intel's opposition, the seller didn't think we could get the CUP and terminated our sales agreement.

MONTH OF FAITH BEGAN

10/1

MONTH OF THANKSGIVING

11/1

CONTINUE?

12/18

MED fasted-and-prayed all day to seek the Lord's direction whether to continue with this location. Though most felt heavy laden, yet still trusting in the Word and faithfulness of the Lord, no one thought to seek other locations. Brother Yu encouraged everyone with the Scriptures in Zechariah 4:6-10.

5/25

SHARING & AFFIRMATION

About 100 adults and children entered inside the Bowers building. Brother Yu shared the words of the Lord, the ministers, elders and deacons (MED) gave affirmation. The congregation then marched around in the building, singing and praising, praying aloud and proclaiming victory to the Lord.

6/4

PRAYER FRONTS

Three prayer fronts were set: 1) Get the deal; 2) Get the permit; 3) Get the money.

6/5

CHURCH BUILDING FUND

The accumulated church building fund was at \$780,000 on this date.

8/3

SELLER ACCEPTED OUR OFFER

8/18

FAITH RISING OUT OF STORMS

Brother Yu began sermon series "Faith rising out of storms"

9/1

MONTH OF SACRIFICE BEGAN

9/13

AGAINST OUR USE

Met with Intel and Applied Materials for the first time. Result: They were absolutely against our proposed use.

9/25

SECOND PRAYER MEETING

Second church-wide fasting prayer meeting was held at our old church building on Orange Ave.

12/1

MONTH OF PRAISE BEGAN

Month of Praise began with a schedule of "31-days of Praise".

12/20

REPORT SUBMISSION

The EIR report, which took three months to compile, was submitted to the City.

2005

FIRST WATCH PRAYER

1/10

First round of 24/100 watch prayer began. (1/0-4/19 24hours/100days)

SELLER'S HIGHER OFFERS

2/18

We heard the seller had received two other higher offers, and there were 5 or 6 more interested buyers.

A LEAP OF FAITH

3/2

After more than 4 hours of sharing and praying MED decided unanimously to buy the property without securing the CUP first. Brother Yu shared Scriptures in Hebrews 10:35-38.

UNUSUAL REQUIREMENT

3/15

The City required us to prepare a full EIR document which would take at least one-year's time. This was unusual.

SERMON OF CONFIDENCE

3/27

Brother Yu gave the sermon "Do not cast away your confidence", everyone was strengthened, and fires of prayer rekindled.

EXTENSION OF CLOSE

5/12

Broker informed us: The second buyer had requested an extension for close escrow. We prayed that the seller would seek us out this time.

DEAL

7/6

Both sides agreed to the sale price of \$7,000,000. Following the terms set a year before we also agreed to pay the seller \$180,000 for some of the losses suffered due to delays. Date of transfer was set for 8/20 (later extended to 9/6)

CHURCHWIDE OFFERING DAY

7/17

The Lord did wonderful work among us. Total offering collected for the day exceeded \$600,000!

COMPATIBLE CO-EXISTENCE

8/5

The Lord answered our prayer and greatly blessed our meeting with Intel and Applied Materials today. They changed their attitude and offered to establish a CC&R to setup guidelines for compatible co-existence. This was a significant turning point. At the meeting Intel wondered why they didn't think of buying this property themselves. But we know!

1/28

ORANGE CHURCH TRANSFER

Orange Avenue church building formally transferred to All Grace Church.

2/28

BUILDING FUND

Building fund reached \$4,000,000 (including proceeds from old church building.)

3/6

UNANIMOUS DECISION

Brother Yu shared MED's decision with the congregation. After sharing and praying together, it was decided to make a second offer on 3/7 at the same \$7,000,000 price.

3/18

SIGNED WITH A THIRD PARTY

Our broker informed us that the seller had signed a sales agreement with a third party, and expected to close escrow in 30 days. Many brothers and sisters were brought to tears by this news.

4/20

2ND ROUND WATCH PRAYER

Second round of 24/100 watch prayer began (4/20-7/28). Brother Yu emphasized "Give God what's due Him", and "Do not fear, only believe."

6/17

NOT MENTION GOD'S NAME?

Seller agent informed us: The property was out of any sales contract and back to the market. The agent suggested that we not mention the name of God to spare awkwardness for the seller. We made an offer: \$7,000,000, close escrow in 40 days. In our letter to the seller, we told him "if it weren't for the faith we have in God's promise, we would have long given up on this property." Seller countered for higher price and shorter escrow period.

7/24

BUILDING FUND

Building fund reached \$5,000,000.

7/28

THE WORK OF THE SPIRIT

Thanks to the Lord for a reviving retreat during which God's word and the Spirit moved powerfully and raised thunderous praises, many offered themselves to the Lord, and about 30 offered themselves for full-time ministry when called.

8/24

BUILDING FUND

Building fund reached \$6,000,000!



SHORT OF ONE MILLION

8/29

For the remaining \$1,000,000 the congregation was moved to hold a weeklong fasting prayer relay by small groups, everyone was blessed. 9/02, small groups held all-night watch prayer. 9/3-9/5 is a long weekend, MED met and prayed till midnight, affirming our faith not to fear but to call on the Lord. 9/03 Saturday from 7:30am to 1pm, the congregation gathered together again to pray.

MOVED TO BOWERS AVENUE

9/19

Church office moved to Bowers Avenue, this land began its service to the Lord.

CUP APPLICATION

11/1

Coworkers met with City Planning Director to discuss our CUP application. The City maintained its attitude – they were not in favor of our request, and insisted on requiring us to do a full EIR.

2006

CC&R RECORDED

1/1

On 12/01 Intel had finalized the CC&R and sent to us, Brother Yu signed for church right away. On 12/09 Applied Materials signed. Today Intel notified us that the CC&R had been recorded and become effective. The importance of this document was more than we had imagined. These two “super neighbors” change of attitude proved critical, and it was a miracle and all God’s grace. Our faith was strengthened and we continued forward with joy!

EMPOWERING THE CHURCH

10/6

10/06/06-03/02/07 Small groups studied the book of Nehemiah. Brother Yu provided weekly pre-study messages. Many were encouraged and inspired – God was empowering the church for battle.

BROTHERS OVERCOME

10/22

Brother Yu began the sermon series “Brothers overcome (Satan)”. The Lord knew our need, and in His time He kept and led us according to His good will.

2005

9/5

URGENT PRAYER MEETING

Church coworkers called an urgent church-wide fasting prayer meeting at Orange Avenue building. Halfway through, brothers and sisters shared, thanksgiving and laughter rang out. Though we didn’t know whether we’d make it the following day an unspeakable joy filled us. During the meeting offerings were dropped off.

9/6

GOD HAS HELPED US

Thanks to the Lord! After many trying circumstances we raised \$7,180,000 and closed escrow just before 5:00pm. 3131 Bowers Avenue transferred from this world into the hands of the Lord. Hallelujah! God has given the land of the Gentiles to His people as an inheritance. This evening, we borrowed the main meeting hall at Orange Avenue, the whole congregation filled the place including young children and youth, giving glory to our Lord! Brother Yu and all team leaders told of the great works of the Lord, song and applause, tears and laughter painted a wonderful picture of the Children of God giving thanks to the Father we trust! How could it be that we are so loved by our God, and through trusting and obeying He has faithfully led us to this day! Not unto us, O Lord, not unto us, But to Your name give glory, because of Your mercy, because of Your truth (Ps 115:1). We shared a cake which Brother Yu had ordered in faith this morning, on it were written “Emanuel” and “Ebenezer”. Hallelujah! The God who is with us, has helped us to this day.

6/4

3RD ROUND WATCH PRAYER

Third round of 24/100 watch prayer began (6/4-9/11). We prayed along three lines according to the Lord’s prayer, “Hallowed be Thy name”, “May Your kingdom come”, “May Your will be done on earth”. During this year the City had made us revise our CUP documents more than 10 times, causing much difficulties to us. In addition to the third round of watch prayer, we held several fasting prayer meetings, and on every Saturday we watched and prayed. The warfare got fiercer and more pressing when De Anza College moved our leased space to their Food Store, our meeting space got worse and worse, children had to meet in hallways, and adult Sunday school had to be cancelled. We lost many congregants.

2007

PREPARE FOR HEARING

1/15

Preparing for public hearing and to usher in the Lord's complete victory we declared a 40-day fasting and prayer relay (1/15-2/23). Many brothers and sisters outside our church also joined in. We knew the Lord would do great things Himself at the public hearing, and we were still immature and weak, so we looked upon His grace through clouds of prayer.

End of January to beginning of February About 80 public outreach ambassadors collected nearly 3000 support letters from our surrounding communities. The Lord's name was also spread.

THANKSGIVING MEETING

2/16

Though we hadn't passed public hearing, many brothers and sisters gave testimony at Friday's thanksgiving meeting. Through this public hearing we witnessed the Lord's wonderful work.

"WHAT DOES GOD DESIRE?"

3/18

Brother Yu presented a serial of Sunday messages with the above title to encourage the congregation to seek for GOD's desire and to know His work.

COMMUNIONS

3/31

03/31,4/1,4/2 Three communions were held on three days. The fearful presence of the Lord was with us.

IT PASSED WITH ALL YES!

4/17

City Council passed a resolution approving our CUP with a 7:0 vote. With this our testimony of faith before the City came to a beautiful stop.

SUNDAY MEETING AT BOWERS

6/18

We moved out of De Anza College for good, and moved into Bowers building for Sunday meetings. Before building renovation was done, we could only use the cafeteria for large meetings.

CONSTRUCTION

10/28

For 4 weekends in a row, many brothers and sisters joined in the move and demolition of Building A, in an effort to save construction cost.

2/10

SACRED MEETING

18:00-22:00 The whole congregation held a sacred meeting. "Emanuel, El Shaddai, Ebenezer" was our theme. The Lord's presence was touchable, there were fervent prayers, we were full of confidence about the public hearing.

2/14

FIRST PUBLIC HEARING

It was like a meeting of testimonies. There was awe in the presence of God and in the direct spiritual conflict. At the last moment, the City's attorney used an absurd excuse to prolong the hearing till the next meeting.

3/14

SECOND PUBLIC HEARING

One of the commissioners was absent at this meeting. The voting result was 3:3, still no approval for our CUP. In the meeting, the chair-person denied us any opportunity to rebuttal or making new statements. Our short video wasn't shown, our supporters couldn't speak. Thanks to the Lord, He miraculously arranged two of the commissioners who spoke poignantly in our favor. Our case was referred to the City Council.

4/3

THIRD PUBLIC HEARING

This was the Jewish Passover, our third public hearing. God reigned and our CUP was approved with a 5:2 vote. The hearing lasted 2 hours 12 minutes. There were many stops and turns in the meeting, through it all the Lord's presence was touchable. The whole congregation was there, joyful shouts, laughter and tears, hugs and praises, flooded the meeting hall. Many saints all over the world also rejoiced with us at the news of victory.

7/18

RENOVATION

Building renovation began. Now the great challenge before us would be the construction fund.

9/18

IF YOU WOULD BELIEVE

Brother Yu shared the Sunday message "...if you would believe, you would see the glory of God" as an admonition to continue our walk in faith.

12/15

GOD'S GRACE

Preparation phase work done. By God's grace we were able to pay bills totaling \$1,250,000. The next phase is to build a 500-seat sanctuary, cost estimate was \$3,070,000.



2008

CEDAR TRAINING CENTER

1/6

Cedar Training Center opening ceremony.

“LOVE NEVER FAILS”

2/16

Fundraising committee organized “Love never fails” testimony and fundraising dinner. There were 170 participants, our youths served all the tables. In the dinner meeting we shared God’s work in recent years and His commission to us, many were moved to tears, not knowing the Lord had used such a small group to serve His wide kingdom. Praise the Lord, we received more than \$80,000.

CHURCH-WIDE OFFERING DAY

4/13

Once more our families gathered around the Lord’s table, giving our best to please His heart. 69 offerings were made at the meeting, totaling \$145,000. We still need \$2,700,000.

DEDICATION MEETINGS

5/10

We held two days of “Special Dedication Meetings” to honor our Lord. 5/10 10:00am-12:00n Dedication Ceremony, 7:00pm-9:00pm Thanksgiving Testimony, 5/11 10:00am-12:00n Thanksgiving Sunday Worship.

2/4

FASTING PRAYER RELAY

Began a 40-day “holiness onto God” fasting prayer relay.

2/25

THE SIGN WAS ERECTED

Praise the Lord! The sign of Silicon Valley Christian Assembly was erected on Bowers Avenue.

4/6

BOUNDLESS GRACE

On April 4, 1993 Cupertino Christian Assembly held the first Sunday worship. Today on our promised land we gave thanks to 15 years of boundless grace; yesterday, today and forever Jesus Christ never changes. MED took turns to give testimony to God’s grace, offering to give more to the Lord and follow more closely.

5/6

“HOLINESS ONTO THE LORD”

We held “Holiness onto the Lord” burning meeting, sanctifying young and old alike in preparation to enter the new sanctuary.



THEMES OF

EACH YEAR

教會歷年主題

(2000-2023)

- 2023 『蛻變、突破與復興』 TRANSFORMATION, BREAKTHROUGH AND REVIVAL
- 2022 『總叫基督在我身上照常顯大』 AS ALWAYS, SO NOW ALSO CHRIST WILL BE MAGNIFIED
- 2021 『總叫基督在我身上照常顯大』 AS ALWAYS, SO NOW ALSO CHRIST WILL BE MAGNIFIED
- 2020 『惟有基督是 神國的實際』 CHRIST ALONE IS THE REALITY OF THE KINGDOM OF GOD
- 2019 『同一心靈，高舉基督；同一腳蹤，拓展 神國』 ONE SPIRIT TO EXALT CHRIST, ONE COURSE TO EXPAND HIS KINGDOM
- 2018 『歸耶和華為聖』 HOLINESS UNTO THE LORD
- 2017 『你們多結果子，我父就因此得榮耀』 BY THIS MY FATHER IS GLORIFIED, THAT YOU BEAR MUCH FRUIT
- 2016 『主的靈在哪裡，那裡就得以自由』 WHERE THE SPIRIT OF THE LORD IS, THERE IS LIBERTY
- 2015 『基督是一切，又在一切之內』 CHRIST IS ALL AND IN ALL
- 2014 『成全聖徒，各盡其職』 EQUIPPING THE SAINTS FOR THE WORK OF THE MINISTRY
- 2013 『願愛祢的人如日頭出現，光輝烈烈！』 LET THOSE WHO LOVE THE LORD BE AS THE RISING OF THE SUN IN ITS STRENGTH!
- 2012 『讓主居首位』 THAT HE MAY HAVE THE FIRST PLACE
- 2011 『跟隨祂的腳蹤行』 FOLLOW JESUS IN HIS STEPS
- 2010 『不隨從肉體，只隨從聖靈』 DO NOT WALK ACCORDING TO THE FLESH, BUT ACCORDING TO THE SPIRIT
- 2009 『信從主耶穌，親愛眾聖徒』 FAITH IN THE LORD JESUS, AND LOVE UNTO ALL THE SAINTS
- 2008 『同蒙天召的聖潔弟兄們』 THE PARTAKERS OF THE HEAVENLY CALLING
- 2007 『殷勤耕耘，歡呼收割』 PLOW DILIGENTLY, REAP JOYFULLY
- 2006 『竭誠為主』 MY UTMOST FOR HIS HIGHEST
- 2005 『興起發光』 ARISE & SHINE!
- 2004 『活著為耶穌』 LIVING FOR JESUS
- 2003 『基督身體的見證』 WITNESS OF THE BODY OF CHRIST
- 2002 『往下扎根、向上結果』 TAKE ROOTS DOWNWARD AND BEAR FRUITS UPWARD
- 2001 『往下扎根、向上結果』 TAKE ROOTS DOWNWARD AND BEAR FRUITS UPWARD
- 2000 『穩行在高處』 TO WALK ON THE HEIGHTS





見證的雲朵

◎ 陳培明

主啊！祈願當我們年歲愈長，所記的不僅是從前的美好，且是祢恩典憐憫一路的同在，直到如今。

想著三十年教會的生活，一切仍是那麼新鮮，宛如昨日。那決非是平順的三十年，而是滿滿 神的引領、敲打、包裹與製作，且重複著！我們一同經歷 神在教會中同在的真實，時時且處處！三十年來我在教會從蒙恩、受教、領受基督與教會的異象，到參與各項的服事，回想在 神家中出入的一切，常常經歷 神的同在、顯現、介入與製作。

神在我初信沒多久就讓我有機會服事小組。剛開始帶小組時，聚會人數比較不穩定，有時甚至只有一、兩個人來參加聚會，所以心中常有挫折甚至埋怨人，埋怨 神，但 神讓我學會了交託和仰望，並按照 神的方式來服事人，使人可以繼續把祝福帶給別人，讓人可以在 神的家裡盡他們身體的功用。

在錢財的奉獻上， 神的恩典讓我知道我的工作、所有的一切都屬乎 神，使我不敢再用家庭的需要和 神的恩典相比。後來當自己參與教會財務的服事，每每清點奉獻時，看到 神兒女為教會、為聖徒彼此幫補愛心的奉獻，讓我深深地摸著 神兒女愛 神、愛肢體的心，也不禁敬畏 神在人心裡的作為。

教會初期，有一些年長的弟兄姊妹平常都靠公交車出入，在主日時我需提早出門沿途去接他們，途中享受與他們交談的喜樂，也關心他們的生活，體會 神家中不分年紀彼此扶持的美事。至今仍然很懷念他們。誰說三十歲和七十歲的聖徒無法彼此服事呢？！

因著教會的需要，我也有參與兒童主日學的服事。 神提醒我老師們是我的同工而不是僱工，需要被牧養而不是被安排，所以我就試著學習建立各班班長，關心他們屬靈的情形，鼓勵彼此配搭的重要，讓班長也去建立老師，讓大家因著對兒童的服事，全家被 神得著、建立。 神更提醒我鼓勵家長成為敬虔的榜樣，兒童屬靈的教育需要從自己的家開始。主日學老師、家

長彼此配搭，一起成就 神的美意。為著 神家下一代的屬靈生命的成長，看見家長、同工們多年來認真地擺上，盡心竭力地養育著 神家的下一代，心中常感極大的喜悅。

在教會三十年的服事中，我很感恩能夠和牧長執們一同學習配搭，互相成全。我也學習能放下自己想法，先尋求 神的心意。雖然有時在服事的作法或優先順序上與同工會有不同的看法，但 神常常提醒我，祂是掌權的 神。這個「 神掌權」成為我後來在同工配搭中，面對不同時，仍能持有合一的心。

我在矽谷工作三十多年，經歷公司多次的變遷裁員， 神一次次帶我平安度過。 神多次藉著工作敲打我，讓我認識到自己對 神的小信，也教導我學習對 神的順服。此後我不再擔心公司的裁員， 神讓我去的公司，再小我也去； 神不讓我換公司，再大再好的公司我也不去。 神教導我在工作中信賴祂的引領，榮耀祂的名。

感謝主！賜給我一個願意跟我同走天路的伴侶，在三十多年的婚姻當中，我們一起服事，儘管彼此對服事的負擔、內容、順序，恩賜會有不同，但我們在主裡學習捨己，學習相互包容、接納，靠著 神的愛及憐憫我們一同走到了今天，真是充滿喜樂。

感謝 神！三十年晃眼而過，在 神的權能下只有下拜。願 神的國度到永遠！

◎ 陳林怡沁

1989年我與培明弟兄結婚不久就決定來到我們教會。那時候教會開始沒多久人數不多，很多事工都是從零開始，需要大家的參與。當時很多弟兄姊妹的孩子都很小，可是每個家都全心參與教會的建造，不分事情大小，都是親力而為，盡心地擺上，互相扶持。每件事都是從頭開始學起，學習做大鍋菜、兒童主日學、青少年服事、青年人、VBS AND HALLALUJAH NIGHT、小組事工……雖然那時候服事很多也很雜，可是我們滿心喜樂地擺上，多年來看到教會被建造起來，人數逐漸增



多，各個部門服事都漸入成熟，心裡真是滿心的歡喜也很感恩。

我們與教會一同經歷了兩次買會所的經驗，真是讓我從小信的人看到 神的大作為。幾乎不可能成就的事， 神讓我看到了「在人不能在 神凡事都能」，只要信，不要怕！ 神怎麼說，就怎麼成就！只要我們順服，擺上自己的那一份，跟隨祂的旨意， 神就一定會成就。

感謝主！我跟我家弟兄一路走來，一起服事。雖然我們有很多的不同，但卻在主裡相互搭配。在三十多年的婚姻當中，我們一起經歷了許多不同的挑戰，我們互相扶持，並在服事中學習捨己和包容，能走到今天真是 神的恩典與 神的作為。

◎ 曹國豪

經過了三年的疫情，如今教會將從此由而立之年（30）進入到不惑之年（40）。相信 神這三十年來，每一步的帶領和祂的作為，都成為我們每一個家「恩典的記號」。特別是我們的家也與教會一起地成長，進入到第二十八個年頭。回頭看這一路上， 神用祂心中的純正、手中的巧妙，恩上加恩地親自帶領我們的家，讓我們從茫然無知、懵懵懂懂、似懂非懂，直到如今真正知道我們所事奉的 神，是引導我們和教會一生的主。我們不斷地學習如何依靠祂、仰望祂。祂也按照祂的信實，天天供應我們的需要，也願一切榮耀歸於祂。

當同工邀請我為教會三十週年慶寫 神如何在我們教會帶領的見證時，在我內心立即浮現出 神如何用祂的恩手帶領教會的三個不同的十年：

第一個十年，可以說是「草創時期」， 神呼召了于牧師在1993年成立了SANTA CLARA CUPERTINO聚會，當初僅有幾個家，帶著滿心期待，勇敢地邁出了信心的腳步。記得1995年我們家剛加入的時候，有一次師母要我們分享對教會的第一印象是什麼，於是我們就口無遮攔地說：「教會很有愛，但會所很破爛。」當這話一說完，看到在場弟兄姊妹的表情，我馬上感覺自己說錯了話，非常羞愧，連忙解釋說，我們不是那意思，

三十年，一晃眼就過了。孩子也都大了，我們年紀也長了。滿滿感恩 神在我們身上、在我們家所做的工，以及在我們教會的帶領。SVCA是我們屬靈的家，我愛這個家！願 神繼續帶領教會往前行；願 神興起更多的兒女來愛祂，事奉祂；願所有的榮耀都歸給 神！



其實真正要表達的是：教會雖然很簡陋，但充滿 神家濃濃的愛。確實，在那段時期裡，我們家在這個充滿愛的大家庭中，接受裝備和建造，也漸漸地開始學習如何在 神家服事，我們與弟兄姊妹們一起負責教會整潔、維修、飯食、電腦和財務的事工。教會的人數也漸漸增長至一百多人。這個十年也是我們奠定教會成長的一個基礎。

緊接著進入教會第二個十年的成長過程。因著人數的成長，在于牧師和幾位負責同工的尋求和禱告下， 神帶領我們繼續往前邁進，開始找尋一個比較大的聚會場地，最後找到CUPERTINO城市裡的一所社區大學（DE ANZA COLLEGE）。我們在這個暫居的時期，設立了教會牧師、長老和執事的職份，使教會治理和牧養更加立體化，同工們各站其位，各盡其職。在這移動式教會（MOBILE CHURCH）的七年裡，其中的甘苦，惟有當時的弟兄姊妹才深刻體會到。在這十年當中， 神用雲柱火柱來帶領著我們，我們也按著 神的託付和鼓勵「你們要立刻上去得那地，必是能得勝」，經歷了購買3131 BOWERS會所各種的 神蹟奇事。我有幸成為了建堂委員會財務募款的負責推動人，在購買會所期間，我們藉著各種不同大小的禱告，從尋找、等待、疑惑、再出發、堅持、彼此鼓勵、信心加增，最後 神帶領我們打了一場我們從來沒有經歷過的爭戰，也



打開了我們的眼界，從前風聞有 神，今日親眼見到神的所做、所為。走筆至此，真的需要「細拉」一下，讚美 神大能的作為，祂的意念高過我們的意念，祂的道路高過我們的道路！

從2008年獻堂之後， 神帶領祂的教會開始進入到下個十年建造重整的工作，其中包括門徒訓練、成人教育以及中英組各種特會的裝備，以使教會有屬靈的傳承。此時，教會已經成長到中型教會的規模，牧師帶領同工們開始著手更具體、更細節的各服事團體服事準則（GUIDELINE）的制定，使教會的眾同工在各項的服事中有章可循。這十年是教會成長最重要的時期，整個教會在有序中被 神持續不斷地建造。

神也繼續擴大我們服事的度量，祂要我們繼續往前走，《以賽亞書》五十四章第2節說：「要擴張你帳幕之地，張大你居所的幔子，不要限止；要放長你的繩子，堅固你的橛子。」我們憑信往前，除了「柏訓」的不斷發展，塞特教育的推動，三谷植堂的事工也因此孕育而生。如今這位永遠不停止向前的主，按照祂的旨意和信實，仍然繼續不斷地帶領著我們往前。盼望我們都能夠一起與祂度阡陌，過洋海，把福音傳遍天下。我也常常提醒自己：要成為耶穌基督道成肉身的見證人。願神繼續恩待和祝福祂的教會。



◎ 殷春秋

正值眾人歡慶教會建堂三十週年之際，我再次思想 神在我們當中奇妙的帶領和大能的作為，我就低頭敬拜 神！當我一一數算主的恩典時，除了感恩還是感恩！

我們從ORANGE AVENUE的舊會所，搬到BOWERS AVENUE的新會所；從租用DE ANZA COLLEGE的搬運教會，到有自己會所的教會；從買堂、建堂到獻堂，感謝 神！祂都親自用心中的純正，手中的巧妙帶領祂的子民按站前行。相信在今後的十年、二十年、三十年……，這位信實的 神必定會力上加力、恩上加恩地繼續率領我們跟隨祂一同爭戰、一同得勝。哈利路亞！「深哉， 神豐富的智慧和知識！祂的判斷何其難測，祂的蹤跡何其難尋！」（羅 11:33）感謝 神用雲柱、火柱引導我們，所以在每一個時期或階段，我們都看見祂用特別的恩典來成就祂榮耀的工

作。所以，我們只管一步一腳印地忠心跟隨主一路向前，直到路終。

第一階段的建堂時期： 神親自帶領祂的百姓過五關、斬六將，使我們終於進入了祂所立名的居所。同時，祂也擴大了我們禱告、奉獻、服事等各方面的度量。我們看到了主不僅讓我們得著了外面的聖殿，祂更是要持續不斷地建造我們裡面的聖殿。感謝主，祂所行的甚是美好！

第二階段的建造時期：我還清晰地記得在會眾的感恩、讚美和歡呼聲中，我們把新堂獻給 神！之後， 神就在我們當中開始了經營建造的工作。 神藉著我們實行三個階段的『新人門訓』，從基本上改變我們的生命，活出新造的生活，進而能有基督的樣式，成為主的門徒。藉著研經課程， 神讓我們可以紮根在祂的話語上，也藉著各類不同的主日學，幫助我們無論在家庭中或職場上都能傳福音、作見證。同時，願意認真操練





聽道行道的屬靈功課，以期活出得勝的見證。神也藉著「香柏木培訓中心」的平台，在這十五年間讓我們能與各地的教會和聖徒連結，也藉著培訓，裝備、培養了許多合神使用的工人。感謝神，在我們當中興起了「塞特事工」(SETH MINISTRY)，讓我們看見在這黑暗的世代，家庭和教會必須要一同起來，積極為神家牧養敬虔的下一代，使屬靈的產業能夠代代相傳。哈利路亞，神對教會的帶領是天召不移，路滿脂油！

第三階段是拓展神國：經過眾人同心禱告多年以後，神帶領我們在三谷地區建立了分堂，同工團隊能在那裡高舉主、事奉主，並能帶領更多的福音朋友歸向基督。另外，在疫情期間，我們開始在線上直播主日聚

會，因而可以和世界各地的聖徒一同敬拜神。在此期間，我們也開始了「漁夫之家」的線上福音講座，有機會帶領一些住在各地的福音朋友們決志、信主。感謝主，使我們能藉著網路走出去，把神的祝福更廣地傳遞出去。正如SVCA建堂二十五週年感恩特刊的主題：「同一心靈，高舉基督；同一腳蹤，拓展神國」。現階段是「蛻變、突破與復興」，也是2023年我們全教會的主題。感謝神，藉著2022年我們的勞工節特會及CTC特會中講員們所傳遞的信息，挑旺了我們的愛火，使我們不僅渴望經歷蛻變和更新，更期盼能在生活上、服事上帶來全面的突破和成長。另外，神也藉著外請講員陳弟兄所傳遞的及時信息，激勵我們眾人都要起來同心建造神的家。阿們！讓我們一起參與第二期的工程，眾人如同一人跟隨神的雲柱、火柱起行吧！相信這位獨行奇事的神，也是萬軍之耶和華軍隊的元帥，要再次帶領祂的教會，起來為祂爭戰，靠祂得勝。

懷著既期待又興奮的心情，相信神必定會讓我們看見突破和復興的工作成就在我們當中。我們又可以同心地為主作見證——祂是以馬內利的神；也是以便以謝的神；祂更是以利沙代的神！親愛的弟兄姊妹，你準備好了嗎？

◎ Zheng Wang & Sunny Sun

In October 2008, due to the relocation of my company, I came to work in the Bay Area and joined the SVCA Church. On my fourth Sunday, I finally met Pastor Yu Hongjie. I had heard a message from him before, which talked about the wishes of three trees. The little trees want to become important timber, but God's will made them the materials only related to Jesus, such as mangers, fish boats, and crosses.

In one Sunday message, Pastor Yu talked about an eagle who lived with chickens and forgot that he can soar into the sky. He stood on the earth and fought the chickens for food. This story moved me deeply. Yes, I live in this world, I compromise with this world, and I forget that I have a heavenly identity. After that, I made up my determination to live for God, and to participate in church services – evangelism, cleaning, music worship, adult education, student fellowships, and serving in small groups and districts. Through each ministry,

I benefited greatly from the people and circumstances I met. I also realized how little I knew about the Bible Truth and how little I had experience of the Holy Spirit. These became my desire to follow God and an encouragement in me.

My family is delighted to be a part of the SVCA family, where we are shepherded, broken, built, blessed, and poured out. I know we have a long way to go, but "I can do all things through Christ, who strengthens me." (Philippians 4:13)





◎ 饒陽

我是2013年3月底因工作變動從佛州搬來矽谷的，當時恰逢SVCA二十週年慶，似乎只是一瞬之間，就迎來了SVCA三十週年華誕！

十年，對於一個人的一生而言，應該是一段不短的時間，而我自己也從當年的40後跨入了知天命的年紀！回首這十年，心裡非常感恩 神把我和全家帶到SVCA——在這個屬靈的大家庭裡，我在 神的真道上得著供應，不斷進深；在生活裡，常常從眾弟兄姊妹得著關懷和鼓勵，經歷主愛；在生命上，也藉著服事得到建造、更新並長進！

特別感謝主的是，十年來我有幸在教會裡比較多地參與傳福音的服事，比如：作個人得救見證；在小組裡擔任福音同工；教福音真理班主日學；在各種聚會中分享福音信息；新冠疫情後，在網路上「漁夫之家」的事工；三元福音的培訓等等。在這些傳福音的服事裡，

神讓我一次次地經歷聖靈的工作及福音的大能；同時，我也越來越深地體會到 神的話語是充滿能力、大有功效的，能攻破人心中一切堅固的營壘和撒但魔鬼各樣的詭計，使人來信服真道，得著主的救恩！還有一點最令我感動的是，傳福音既是主耶穌給每一個 神兒女的命令和託付，又是祂賜給我們的特別恩典。因為我們每一次傳福音都是在與主同工，我們不但常常會因有人接受福音、蒙恩得救而滿了屬天的喜樂，更是每一次



都能更深地經歷主耶穌的驚人大愛——祂為了救贖我們而甘心為我們這些罪人流血捨命！我們不僅靠這福音得救，更是每一天都活在這福音裡，讓主復活的大能覆庇我們，使我們成為主耶穌道成肉身的見證人，在自己的生活中見證 神恩惠的福音！

三十而立，祝願SVCA在往後的歲月裡更加蒙 神的保守和引領，更深地進入祂的心意，成為一個 神所喜悅的、榮 神益人的教會。讓我們一起跟隨主耶穌：見證真道，興旺福音！

「賀SVCA成立三十週年」

庫城發軔歷 神恩，
同心建殿榮主名，
天召不移十架路，
而立奮興更上行！

◎ 趙艷泓

轉眼我已經來到SVCA十年。回想我2013年左右初來教會，每次看建堂視頻都被 神奇妙的工作感動，讓我非常確定 神的工作在這裡！這就是我要來的教會。2013年底， 神帶領我搬家到SVCA附近，週中每天三、四個小時通勤（COMMUTE）到我的工作地三藩市，但住在 神家附近的喜樂和平安遠遠超過通勤（COMMUTE）所帶給我的疲倦。如今我從芝加哥回來SVCA已經一年多，這一年多裡 神帶我進入婚姻。回想這十年主對我是恩上加恩，讓我真知道祂實在是讓萬事都互相效力，讓愛 神的人得益處的 神。

感恩SVCA打好了我信仰的根基，在我失業的那段時間， 神藉著弟兄姊妹為我的禱告，讓我經歷

神無比信實的同在，成為我在困境中堅定的盼望和倚靠。SVCA也給了我屬靈的遮蓋，可愛的長輩讓我看到了榜樣的力量，這成為了我在困苦時的扶持和安慰。人總有疲倦、軟弱、灰心的時候，但感恩這裡有一群屬靈的同伴，從他們的身上總能讓我看到愛 神的火，使我也融入在其中不至熄滅，期待在SVCA和弟兄姐妹繼續一起走這條恩典之路。

◎ 陳桂湘

我相信是 神把我安置在這裡。二十多年前我從南加州搬到舊金山灣區來工作，那時已經在學校的查經班信主受洗了，查經班的弟兄給我介紹了一個灣區的教會。初來乍到，人生地不熟，揣著教會的名字，竟然一時找不到。碰巧遇見信主的熟人，就跟著他來到



SVCA（那時叫「CUPERTINO基督徒聚會」），想著先看看，以後再去找弟兄介紹的教會。沒想到我進來之後就再也沒有離開。從踏進來第一天開始，這裡就成了我屬靈的家，我在這裡受教、成長。從前在查經班的屬靈力量和資源都有限，在這裡有忠於 神託付的牧者悉心教導牧養，有同伴一起渴慕追求。我幾乎是從零開始，學習基本聖經真理，學習禱告，漸漸開始進入服事，學習擔服事的責任，一步步往前。與此同時，我的生活也經歷了大小的波瀾起伏，靠 神恩典，藉著教會大家庭的扶持，這些經歷幫助我靈性增長，也使生命漸漸開始成熟。

最寶貴的經歷是從2000年啟動的建堂之路，期間 神親自帶領訓練，叫我們認識 神的信實、知道人的軟弱、經歷祂的大能、進入祂的得勝。這期間我個人經歷腎衰竭、多年透析、腎移植手術，卻一點未曾耽誤我

◎周肖俠

我2016年來矽谷基督徒聚會，被邀請到RAINBOW團契參加聚會。我很被當時在RAINBOW的年輕弟兄姊妹們對主話語的專心追求所吸引。我記得牧師常鼓勵我們：聚會要持守在 神的話語上，因為人的心中真正渴慕的是耶穌、是真理，只要我們堅持在 神的道上， 神也會把真正需要主、追求主的年輕人帶到我們當中。很感謝 神，我自己待過的每一個小組都專注來學習 神的話語。我也見證了RAINBOW團契從三個小組發展到六個小組。我相信這不只是人數的增長，更是 神在年輕人的群體中，擴張祂自己的教會。

後來，我被差到教會的校園團契去服事。這對當時的我來說是一個極大的挑戰。我對學生們沒有負擔，我也不覺得自己瞭解學生們，沒有什麼特別的技巧去服事他們。但我在禱告尋求中，願意順服教會的安排，也一步步明白是 神的旨意，因此去到校園團契。在服事學生們之前，我先被學生們的愛包圍。同時，也因為沒有經驗技巧，我學習倚靠 神來服事。也是在校園團契，我真正開始學習和同工們彼此相愛扶持。在疫情期間，沒有學生來到我們團契當中，我就學習等候。在2021年的特會上，牧師講到 神可以使枯骨復甦。我很感慨，我們團契也沒有「枯骨」呀？但是聖靈提醒我， 神是使無變有的 神。我就再次學習用信心來等待。後來， 神真的帶領了許多中國學生來到美國讀書，也有一些來到我們團契。同時， 神也帶領了新的同工來

投身 神的工作。回想起來，我知道這不是出於我，乃是 神賜了我額外的恩典和祝福。何等感恩！ 神何等奇妙！但願祂今天再興起、激動我們去得剩下的未得之地，使祂的應許完全成就在我們中間。



到我們當中，為團契注入了活力。

不久前，我進入了婚姻，我和弟兄也一同轉到教會恢復成立的新人小組服事。疫情後，在恢復新人組的短短半年中， 神帶領許多弟兄姊妹朋友們從各地來到我們當中，也願意和我們一起來追求認識 神。原來， 神的手一直都在帶領著屬祂的兒女們到祂預定的地方，讓兒女們生命成長，也使祂自己的教會不斷被建立。

◎殷茜雯

六年前來到灣區，經好姐妹介紹來到SVCA。初來乍到的我，震驚於這裡的弟兄姐妹願意為主擺上如此多的精力，願意為教會擺上這麼多的服事。同時也會有點不敢來，害怕自己不能、也不願意給主那麼多。但是當我看到上到牧師、下到小組的弟兄姐妹身上真實地活出的信仰，還是不由自主被吸引留在了這個教會。不久後的一個週二，當我拖著疲憊的身體來參加禱告會，在BOWERS看到「矽谷基督徒聚會」的招牌的時候，我的心突然充滿了無法言說的溫暖和平安，陰霾一下被趕出了。從那天起我知道，我找到屬靈的家了。

在這個家裡，弟兄姐妹們的生命真實地改變著我。他們告訴我 神的話是好吃的，他們教會我要讓 神居首位，他們勉勵我要在每一天、每一件事上經歷基督。我也漸漸地變得和那些吸引我的弟兄姐妹一樣，願



意花更多時間親近主，願意不只顧自己而是敞開我的心去愛周圍的人，願意為這個家擺上自己的一點點力量。我為自己在 神面前的改變欣喜，也更是為在SVCA的日子感恩。願 神繼續擴大SVCA的度量，讓 神的榮耀藉著我們遍布全地！

◎張婉姿

我中文名字叫張婉姿，英文名字叫MICHELLE，現在就職於矽谷的一家科技公司法務部。我在2014年大學二年級的時候信主、受洗，成為了基督耶穌的跟隨者。信主後的很長一段時間，我都在個人的熱情中追求和服事。因著自己的信心沒有建立在磐石上，我很快就遇到了屬靈上的低谷，在經歷到一些看似令人失望的事情時，就離開了之前的教會。後來，我來到灣區繼續讀書，非常感謝 神把我帶到SVCA，因著教會牧者的



教導和弟兄姊妹的愛心，讓我更深地理解和感受到了神的愛、公義與信實。隨著對 神認識的加深，我加入了教會的投影團隊（PROJECTION TEAM）。但也就是在服事漸漸熟練的時候， 神又給了我一個新的挑戰——疫情期間，禱告會需要在線上進行，我需要配合帶領的牧者在ZOOM上同步放幻燈片（PPT）。每次當我自以為都準備好了，卻忘記把服事的內容交託給 神的時候，當晚的服事必然會出現問題——不是網絡速度減慢，就是突然手滑，操作失誤。這令我特別的沮喪和自責，覺得自己耽誤了弟兄姊妹們在線上的敬拜和禱告。但在禱告中， 神提醒我：在放PPT這個簡單的動作中，到底是在做事情，還是 神親自在掌權？記得于牧師在講道中也經常提到，基督徒的事奉，不僅要出於 神，更要在事奉中完全地靠 神，歸榮耀於 神。於是我來到主的面前，承認自己在事奉中有太多的時候都是靠著人的力量，用自以為的熟練來單純地做事情，而沒有好好禱告、交託，更沒有把榮耀歸給 神。我

因此而誠心地向主認罪悔改。自此之後，當我每一次把需要放的PPT放在 神面前好好禱告時， 神就賜給我出人意外的平安與喜樂。雖然不是每一次事奉都沒有差錯，但是我卻更深經歷到了耶穌的同在。有主同在真是美好，事奉耶穌真是蒙福！榮耀歸於 神！

◎ Sister Melodie

I am truly blessed and privileged to worship with my brothers and sisters in Christ since 2007 when they dedicated the SVCA facility located at 3131 Bowers Avenue.

I remember sharing teaching responsibilities for the 5th grade class and what a challenge it was with all the Bible knowledge the students had growing up in Christian homes - I bless those parents for their diligence and faithfulness. I now see another generation growing up with the same potential to be godly men and women for Christ.

I will always be grateful for the love expressed during and after the hospitalization and death of my husband in 2012.

There have been many changes during the 15+ years but the commitment to prayer, preaching the Gospel and caring for the body of Christ at home and abroad has never wavered.

I thank God for my church family at SVCA and pray that it will continue to grow and glow until Jesus comes to take us home.





中文部

按著「山上的樣式」

◎ 任約瑟

沒有一個世代像今天這麼靠近主再來的日子！然而放眼望去，各地很多教會都遭遇諸般的挑戰、艱難和仇敵的攻擊，甚至落在軟弱與停止成長的光景之中。這讓我們看到，要預備主榮耀的再來，除了廣傳福音，建造聖潔沒有瑕疵、裝飾整齊、可以獻給主自己的榮耀的教會是何等急迫！

感謝主！祂將自己永遠的旨意向今世代的教會開啟，讓我們看到，不管環境如何，我們當不妥協地持守基督與教會的異象，按著「山上的樣式」建造教會，忠心預備和迎接祂的再來。回首SVCA過去三十年的牧養與治理之路，我們特別感謝主保守我們沒有盲目追隨各樣教會的「成長」與「倍增」之路，而是在每項教會事務與安排上都尋求並得著聖經的啟示，不僅明確該怎樣做，更是首先明確後面的「WHY」（「為什麼這樣做」）。如今，按著「山上的樣式」建造教會，不僅是我們信息與教導的重點，也落實在教會各項牧養與治理的決策及實行之中。從牧長執團隊的屬靈帶領，到教會和小組各種聚會的開展，到各部門事工的運行，

每項具體的敬拜與事奉的安排後面都有教會領袖和同工們按著「山上的樣式」嚴肅、認真的尋求與領受。

基督是教會的頭，教會是祂的身體。按著「山上的樣式」建造教會，必然帶下以「建立基督身體為導向」的追求與落實。我們實在感謝主以基督與教會的榮耀異象，在矽谷這個引領世界科技的前沿，也是充滿屬世追求的中心，吸引和招聚了一班愛主的工人與弟兄姐妹，大家與世界分別、同走十架與生命之路，在「一」的裡面不斷地成長和往前。大家不僅在乎個人屬靈生命的長進，也更在乎團體的見證——在各種聚會和事工中，都追求以基督為中心，操練捨己的功課，追求得基督和給基督；在身體中的交通和事奉中，也彼此配搭、造就，建立基督的身體。因著這樣的看見，大家在事奉中，不再僅僅追求把事情做好，更是看重自己是否成為對的人，是否活在身體中，是否在凡事上榮 神益人；也因著這樣的看見，依託我們所一直持守的「異象與使命」的核心價值、引導教會成長與建造的「VIP四壘模

型」（落實異象與使命的教會成長與建造之路）、「認識我們的教會」系列課程和每年循環開設的「新人門訓」，我們期待每位SVCA的弟兄姐妹都能真實地進到基督的身體裡，享受基督的愛與供應，也一同活出並彰顯基督身體的榮美與豐盛。

感謝主！經過三十年的追求和建造，如今SVCA正成為一個弟兄姐妹彼此相愛，一同追求主、服事主的屬靈大家庭。讓我們特別感恩的是，很多來到我們中間的肢體，都見證在SVCA真實地看到和經歷了主的同在和弟兄姐妹在基督身體中的彼此相愛與連結。感恩的同時，我們也更清楚地看到SVCA目前所面臨的各樣挑戰，在各項事工中存在的一些不完全及瓶頸之處。但我們確信 神的旨意是永遠往前的，SVCA只要不妥協地持守基督與教會的異象與使命，繼續忠心地按著「山上的樣式」建造以基督身體為導向的教會，就一定能走在 神旨意的帶領中，做成祂所託付的工作。阿們！



English Ministry

© Stephen Ni

It is hard to believe that the 30th anniversary is coming up for SVCA. I still remember what first drew me to SVCA, which was its message of "Christ is all and in all". Twenty some years later, and the message is still the same. I am grateful for Pastor Yu and Pastor Nancy's faithfulness and steadfastness in consistently (even stubbornly) emphasizing and drilling this all important theme into each one of our lives, that we can all be transformed into the likeness of His Son, Jesus Christ our Lord.

Year 2022 has definitely been a tumultuous year for me, and for EM in general. We had gone through many major changes, including the departure of our English pastor. Although at times the situations may seem bleak and daunting, I truly believe this is the journey that God wants to take us through and have us come out grown and matured. I had opportunities to step up to serve in a greater capacity, venturing into the realm of the unknown, challenging myself to tasks that I feel ill-equipped. These situations force me to come to the Lord even more fervently, knowing that I have to rely on His wisdom and strength, as whatever I can muster

and squeeze out from my natural man is worthless and can never edify my brothers and sisters.

The church theme for 2022 is "As always, so now also Christ will be magnified". This is the lesson I am learning daily, trying to tap into the anointing that is within, so I can let Jesus' life substitute my life. This way I can truly live out His life and be His ambassador, spreading the fragrance of life and impacting the lives around me. May His life manifest in all of us more and more in every life's occasions, such that "His people may become blameless and pure, children of God without fault in the midst of a crooked and perverse generation, among whom we shine as lights in the world"

© William Liao

Writing for our 30th anniversary celebration was much harder than I realized. It isn't that I didn't have anything to write about as I took a stroll down memory lane. These 30 years had been full of God's goodness and grace in the midst of the joy and pain of growing and journeying together with my church family through some miraculous victories and some heart-breaking defeats. It is frustrating to find myself at a loss for words, which is quite unusual for those who know me, but this morning as I sat in worship in our combined service, sitting there next to Pastor Yu during our time of Communion, I came to an epiphany – we are still here. In a time and a generation where

a number of churches have closed their doors, pastors have thrown in the towel, and some churches no longer hold fast to the Way, the Truth, and the Life, but SVCA is still here. We are not just here but growing and thriving in God's enduring goodness and grace and filled with the tabernacled presence of God. After 30 years, my pastors are still here faithful to their heavenly calling and holding fast to the Word of life and still preaching and calling the saints to continue this relentless pursuit of the God who loves us with a love that will not let us go. After 30 years, I am still here as God kept me from falling free. I'm still here serving and fighting the good fight with my pastors and my fellow yoke bearers. I write this not to our glory but to His Name be the glory. I am exceedingly thankful as the Spirit opened my heart to see that He who is Faithful and True will complete and finish the good work He has started in us. Grace to all who love the Lord Jesus Christ with an undying love.

© Aaron Yu

It's hard to reflect on the impact that SVCA has had on my life for the past 30 years. After all, how do you reflect on something that has been such an integral part of yourself for nearly your entire life? In every chapter of my life from childhood through adulthood, this church has been a constant formative presence, shaping my life and teaching and showing me God's faithfulness.





I still remember visiting the original building on Orange Ave in Cupertino more than 30 years ago, a building that became SVCA's first home for the first 10 years. I remember spending countless hours in that building as my parents served tirelessly in the early days of the church. Many nights my brother and I would fall asleep in the classrooms in the basement and had to be carried out by my parents after long prayer meetings. I remember it was there that I taught my first VBS class, which I then did every year for more than 10 years. It was also there during youth group that I led worship for the first time and fell in love with using music to glorify God.

I remember too, the growing pains as we outgrew that building. I remember the years of being a mobile church as we rose early ev-

ery Sunday morning to set up at De Anza College and stayed late every Sunday afternoon to tear down. I remember the confusion and frustration as families that we had grown up with stopped attending, and the impatience as we searched for a new church building. I remember the battles we fought for Bowers, the countless hours spent in prayer as we faced obstacle after obstacle, setback after setback, and watching the toll it took on our church leadership, including my parents. I remember fasting and praying that night as we faced off in our final public hearing and shedding tears when I heard over the phone that we had gotten the permit from the city. I remember choosing to come home for graduate school in large part because I wanted to serve at church and be part of what God is doing here.

Over the past 30 years, I've experienced both the highs and the lows as God has grown this church from a few small families to the unfathomable global reach it has today. I've made lifelong friends, trained up coworkers, served on mission trips with brothers and sisters, and also sadly seen many move on as God called them to new chapters.

But most importantly, I've seen the hand of God and His faithfulness to me and my family over the decades. I've seen how He has used this church to help support us through our most difficult times, and to celebrate with us in our greatest triumphs. When my wife and I got married, or had our first then second daughters, we experienced so vividly the love that abounds in His Body through the care of brothers and sisters in the church.

As I look back, it is hard for me to imagine my life without SVCA. I am proud of this church and how it has helped shape me to be who I am today. It has taught me that God doesn't always need the most talented and gifted to build His kingdom, just the most willing. That He can take just a handful of faithful brothers and sisters in a small church in Cupertino to reach the millions around the world today in just 30 short years. It is my earnest hope that the deep and profound impact that this church has had on my life will extend not just to my daughters, but also their future generation in the next 30 years to come.





Kephir Ministry

Raise Young Lions For The Lord

© Kevin Branstetter

The SVCA children and youth ministries have taken many forms over the last 30 years. In 2020, we established our own official student ministry called the Kephir Ministry with the purpose of spiritually empowering our SVCA families to grow closer to Christ in word and in deed. During that time, the ministry has grown to encompass elementary school, middle school, and high school. We have seen many young students come to put their faith in Christ for the first. We have seen dozens of baptisms and a deepening of faith in many students who believed but were not on fire for the Lord. This process has been very fruitful and continues on towards the future.

The ministry currently has around 70 students, covering kindergarten through 12th grade. The work has taken a lot of patience, care, and diligence from many volunteer leaders over the years. We currently have nearly 20 volunteers who help make our ministry possible. They work in the children's ministry classrooms and in the youth ministry planning. Their love and dedication to the students is what has made such a big impact.



塞特事工

A NEW CHAPTER ON RAISING CHILDREN

◎ Seth Faculty

Ever since we moved to this facility on Bowers, we have had a dream to establish a Christ-centered school, just like our church, to cultivate the next generations to become soldiers of Christ for the Kingdom of God. Despite all of the difficulties, in early 2018 we started Seth Ministry.

Seth means "new sprout", is the name of another son God gave to Adam and Eve after the death of Abel, and is the only son of Adam that appeared in the genealogy of Jesus. Our hope for the Seth ministry is like his name, that God—among all the chaos, depravity, and forsaking the true God—can open a new chapter for the hesitating parents and take the fear of God as the beginning of wisdom.

We stick to the original vision, carefully seek God's will, and step forward through difficulties with faith and by God's grace in the past five years. Starting with five students and two teachers, we now have five loving and God-fearing teachers with eighteen students.

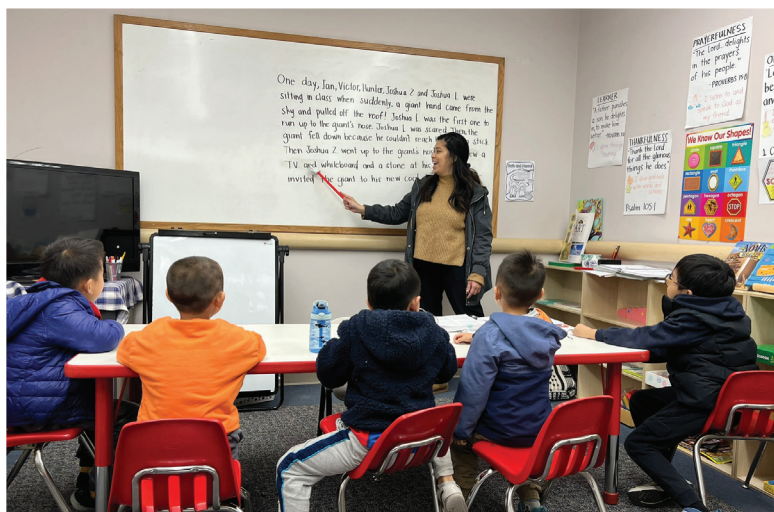
To exist in a success-oriented education system, and to nourish children's healthy growth in body, mind, and spirit, it is very necessary for parents, teachers, and church leaders to be united in oneness. May God continue to accept and bless the five loaves and two fishes we offer so that the Seth ministry can raise generations for God's kingdom that are healthy, happy, knowing God, and willing to serve Him.

自打我們搬到這個位於BOWERS街的場地起，我們就有一個夢想要建立一所如「矽谷基督徒聚會」一樣以基督為中心的學校，為著 神國培養下一代的基督精兵。在2018年初，我們排除萬難，開始了「塞特計劃」。

塞特，是繼亞伯死後， 神賜給亞當和夏娃另一個兒子的名字，意為「新苗」，是出現在耶穌家譜中亞當唯一的兒子。我們對「塞特計劃」的期許也是如此，盼望 神在一片混亂、墮落、離棄真 神的下一代教育中，能為彷徨的父母們開啟一個新的篇章，以敬畏耶和華為智慧的開端。

在過去五年，我們持守當初的異象，小心翼翼地尋求 神的心意，憑著信心，在艱難和恩典中跨步。從五位學生、兩位老師開始，到如今有五位充滿愛心、敬畏 神的老師和十八位學生。要在以成功為導向的教育系統中生存，還要照顧到孩子們身、心、靈全方位的健康成長，「塞特事工」非常需要家長、老師、教會領袖們的同心看見和努力。盼望 神繼續悅納我們所獻上的五餅二魚，讓「塞特事工」為 神的國養育出健康、快樂、認識 神，並且願意事奉神的下一代。





◎ 黃琪（「塞特」學生家長）

因著為 神國養育下一代的願景，我們和其他家庭於2018年開始在「塞特」開始了一段不同尋常的旅程。過去五年的時光，我們家有幸經歷了「塞特」的蛻變，也見證了對「塞特」的帶領。不得不說這是一條信心之路，也是恩典之路。

「塞特」規模不大，但滿有主的印記。在這裡，我們見證了一個遠大的異象如何靠著主的恩典和弟兄姊妹持守的耕耘，一步一步被實現，被推進。「塞特」的起步不算順利，中間也偶有羈絆。每遇挑戰，主總在合適的時間，用合適的方式，帶來各樣的預備。親身走在其中，我們經歷了「腳先踏進紅海」的信心，也經歷了那道看不見的籬笆的保護。

在這裡，我們見證了一批可愛、可敬的老師。他

們不但富有學識經驗，而且毫不吝嗇地對孩子們情感的投入。老師對學生的關愛和引導，學生對老師的信賴，讓聖經的教導藉著師生之間的溫度變得更加立體。而敞開且信任的環境，讓作為家長的我們在育兒上遇到挫折和迷茫時總能和老師進行深入交流分享與配合。藉著這麼寶貴的互動，我們的教育觀念也逐漸得到更新，和孩子們的親子關係在潛移默化中也得到滋潤。

在這裡，我們還見證了一批單純愛主的家庭。雖然背景各有不同，雖然也有人來人往，但在「塞特」裡大家彼此配搭幫補，互為肢體。我們不僅是主內的弟兄姊妹，也是可以照看彼此孩子的叔叔阿姨。

很榮幸藉著「塞特」，我們和 神的旨意有份；感恩藉著「塞特」，我們的生命和眼光得到更新。最後將感謝、讚美歸於我們的主！阿們！



三谷分堂

以建立基督身體為導向的牧養

◎ 張建勛

「三十而立」常用來形容跨入一個成熟活躍的新階段。聖經也記載不少「三十而立」事奉的典範。例如：「約瑟見埃及王法老的時候年三十歲」（創41:46A）；「大衛登基的時候年三十歲」（撒下5:4A）；「耶穌開頭傳道，年紀約有三十歲」（路3:23A）。因著 神的恩典，「矽谷基督徒聚會」今年也進入到了「三十而立」的新階段。雖然我們還不夠成熟、活躍，但在這個新階段，我們盼望靠主恩典多多經歷「蛻變、突破與復興」，在「高舉基督，拓展 神國」的使命和見證上，更加成熟、活躍。特別是在「三谷植堂」的事工上，讓我們經歷了「困難、挑戰真多、真大，但主的恩典更是超多、超大！」

疫情迫使教會聚會的形式發生了很多的改變，同樣，也迫使原本的拓展植堂計劃延後。突發的困境讓我們有點沮喪。雖然在看得見的事工上有受挫，但其實在看不見的過程中，是 神對我們的訓練，及所要給我們的預備和祝福。這樣的改變促使教會的牧養方式和拓展計劃有所調整，也促使我們藉著更多的禱告來依靠主。在疫情及經濟下行的雙重壓力下，弟兄姐妹所遇到的挑戰更大，難處更大，這也必然對牧養產生更深、更廣、更細的期待。如何突破牧養的困境進入基督身體的事奉和見證呢？我想從「以建立基督身體為導向的牧養」這個屬靈視角分享一點在事奉拓展中學習的心得。

首先，「高舉基督，拓展 神國」是教會牧養的總原則。保羅說：「因為萬有都是本於祂，倚靠祂，歸

於祂。願榮耀歸給祂，直到永遠！阿們。」（羅11:36）「……總叫基督在我身上照常顯大。」（腓1:20）因此基督是教會一切牧養的根本，在牧養中無論是傳授真理、造就生命、關懷輔導……等都應該是將人引向基督，經歷生命的更新成為榮耀基督的見證。若偏離「高舉基督，拓展 神國」這個總原則，教會就會漸失屬靈的影響力，也經不起火的試煉及風暴的撞擊。

其次，「以建立基督身體為導向」的牧養是教會事奉的追求。保羅說：「祂所賜的有使徒，有先知，有傳福音的，有牧師和教師，為要成全聖徒，各盡其職，建立基督的身體。……連於元首基督。……照著各體的功用彼此相助，便叫身體漸漸增長，在愛中建立自己。」（弗 4:11-16）「……肢體雖多，仍是一個身子；基督也是這樣。」（林前12:12）屬靈生命要想健康的成長必須委身基督，並在身體裡彼此聯絡，彼此相助，各盡其職，在愛中一起追求和事奉。無論我們從 神領受的恩賜才幹及職分是什麼，目的都是為要成全聖徒，建立基督的身體。這是 神所要的團體見證，是 神所喜悅的健康教會。

最後，在牧養事奉中學習對人要先恩典後律法、多恩典少律法，帶著為父、為母的心為對方和基督身體的益處勇敢的成全和祝福。保羅勉勵我們說：「……只要隨事說造就人的好話，叫聽見的人得益處。……並要以恩慈相待，存憐憫的心，彼此饒恕，正如 神在基督裡饒恕了你們一樣。」（弗 4:29-32）

一個拓荒家庭的見證

◎ 錢平

2011年，因著工作變動的緣故，我們家搬來灣區。感謝主的眷顧和憐憫，帶領我們來到了SVCA。回顧這十幾年的教會生活，心裡滿了感恩。神通過聖靈不斷的管教和修剪，以及牧者的教導和弟兄姊妹的鼓勵，讓我們家從只知道要神的恩典，到願意讓神來潔淨自己，以至服事神和教會。這中間的每一步，都是恩典。記得在2016年的勞工節特會上于牧師的信息裡，特別提到主耶穌最後進入耶路撒冷時所騎的那匹小驢駒，聖經對這匹被耶穌使用過的驢駒只有幾節經文的記載，著重在「主要用牠」這四個字。在這個特會裡，聖靈給了我十分強烈的感動，就是要好好預備自己，將來有機會，也要像這匹驢駒那樣默默無聞，心甘情願地來被主所用。

2018年，教會決定要開拓「三谷分堂」的事工，我的心一下子就被抓住，清晰地知道這就是神要我們家前往的道路。於是和參與籌備的弟兄姊妹們開始了SVCA第一個植堂事工。說實話，籌備工作有許多困難——同工團隊人數不夠；聚會場地難以確定，中間因

疫情還暫停了一段時間。但神藉著祂的話語，如：《以賽亞書》五十四章第2節「要擴張你帳幕之地，張大你居所的幔子，不要限止；要放長你的繩子，堅固你的橛子。」鼓勵了我們，讓我們在軟弱的時候藉著禱告支取天上來的力量。神用祂心中的純正和手中的巧妙帶領我們克服了一個個的難處，2021年11月14日三谷分堂開始了第一個主日聚會。開工以來，感謝神！將許多清心愛祂的弟兄姊妹帶到我們中間，一起敬拜服事神。

分堂目前還處在初期的發展階段，有許多的挑戰等待我們去迎接，但我深信，帶領百姓跨紅海，走曠野的神，如今還在獨行奇事，只要我們的信心能跟得上祂要賜福給我們的應許，祂就必有更大的恩典和祝福臨到祂的教會。

在SVCA慶祝三十週年的時候，願主保守母堂、分堂一起在祂的旨意裡不斷突破、復興，願教會像造在山上的城，為主發光。





香柏木 培訓中心

美國加州「矽谷基督徒聚會」創辦

以聖經為基礎，以基督和教會的
見證為目標，以生命的追求和事
奉的建造為具體實行之路
培養在聖經，生命，事奉和生活
均衡長進的神家工人

Cedar Training Center (CTC)

3131 Bowers Ave, Santa Clara, CA 95054
office@cedartc.org
Tel: (408) 988-1888

「柏訓」 十五週年感言

◎ 項達君

在「矽谷基督徒聚會」迎來三十歲生日之際，「香柏木培訓中心」轉眼也已經成立十五週年了。看見神一路的帶領和祝福，我們充滿了對神的感恩與敬拜。

1996年，于牧師第一次進中國培訓，他的心就被國內教會普遍的復興以及弟兄姊妹們屬靈的渴慕所震撼。雖然遠在大洋彼岸牧養教會，但他的心裡卻時常牽掛著國內的教會和聖徒，而且默默希望神可以使「矽谷基督徒聚會」在國度的事工中有份。隨著神逐漸把負擔越來越清晰地放在教會中，也因著各地聖徒們的鼓勵和催促，「柏訓」終於在2008年1月開始了網上授課。

「柏訓」成為了「矽谷基督徒聚會」與普世教會華人連接的一個紐帶。教會如何學習聖經真理，如何培育服事的器皿，就通過柏訓的平台提供給有需要的教會和聖徒；而外地學員的來函和到訪，也成為了教會的激勵和祝福。這些都使我們清楚地認識到是聖靈把我們一起圈在主的愛和祂的異象裡；這也正應驗了柏訓的宗旨：「以聖經為基礎，以基督和教會的見證為目標，以生命的追求和建造為具體實行之路」。「柏訓」的栽培與訓練永遠都不離開「基督與教會」這個異象，這也是「柏訓」特別的地方。「基督與教會」是神永遠旨意的中心，神的工人必須看見神所要的，才能做主的工。所以「柏訓」所有的教學都是「以建立合神心意的教會」為目標，而不是為了個人的追求和滿足而已。雖然實現這個理念在後現代的文化中倍覺艱難，但卻一直是「柏訓」所持守的。我們不僅要求入學的學員必須在教會參與服事，同時也時刻提醒他們，越在「柏訓」學習，就越要謙卑，也越要委身在教會的服事中。

直至今日，「柏訓」共開過七十二門課程，授課老師達二十四位，畢業生人數為四百一十五位（兩個班級），在讀學員有一千六百八十七位，遍佈四十多個國家（美洲，歐洲，亞洲，澳洲，非洲及中國大陸各省

柏訓學員各國分佈情況



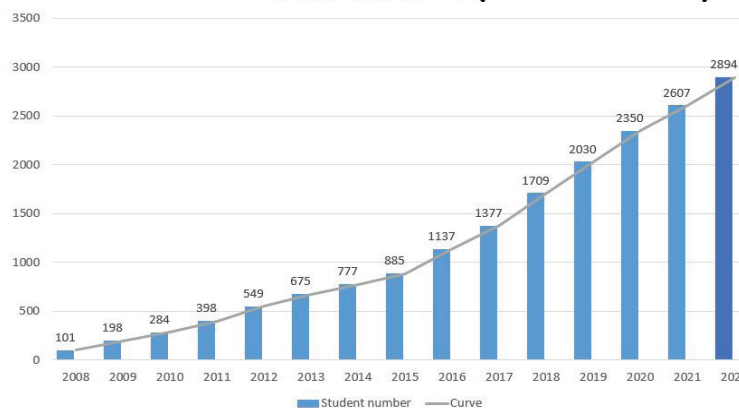
份、直轄市）。在過去幾年中，「柏訓」也新開展了多個的事工，其中包括教牧班、短視頻、文字事工、資源包、在線學習班……。一路走過來都是主的恩典所賜！無論是授課老師、開授的課程、助教同工、人力、財務上……種種的需要，主都讓我們親自經歷了祂恩典的看顧與大能的保護。祂幫助我們一天天地長大、茁壯，使我們開始慢慢學習擔負更大的責任與託付，也一路擴大我們的眼光和心胸。

更加感恩的是，「基督與教會」的異象深深地抓住了許多「柏訓」的學員，他們學成之後都捨不得離校，不僅繼續保持修課，更是投入到了「柏訓」各項的服事中。他們一面幫助學弟學妹們能更有效地學習，另一面也幫助「柏訓」成為更多教會和弟兄姊妹的祝福。

主來的日子近了！我們請求大家繼續為這個小小的學習平台禱告，讓她不單能夠繼續裝備聖徒，為 神

家預備更多合用的器皿；也希望她能夠更加發揮連接各地聖徒的功能，成為一個可以匯合眾人力量的普世宣教平台！

柏訓招生 (2008-2022)



「柏訓」學員的感恩見證

◎ 許弟兄（中國上海）

大約在2003年時，一次偶然的機會，我看了于牧師在深圳一次培靈會的視頻，視頻中于牧師所講解的神話語非常的扎心，令我受到極大的震撼。

2005年2月，于牧師夫婦在上海分享『同一心靈，同一腳蹤』的信息，三天的培靈會讓我心中如火被點燃，會後與于牧師交通之後，我們決定離開美國，回到上海，按照「山上的樣式」，建立一個合主心意的教會。儘管那時我從未讀過神學，也根本不知建造一個教會的艱難（我只是所在的浸信會的一名執事），而且在美國還有收入頗豐的工作，但我清楚知道這正是我日夜所等候聖靈對我的呼召。於是我和姐妹經過禱告，決定賣掉美國的房子，放下工作，回到上海，並當即買下上海一套房子奉獻給主。2005年5月15日，教會開始第一次聚會。

SVCA弟兄姐妹愛主的心和對主的信心，給了我們很大的激勵。我們把「基督與教會」作為異象，「基督是一切，又在一切之中」不僅貼在牆上，而且也成為許多同工和肢體的禱告生活。2014年5月8日，教會按立了第一位傳道人張姐妹。

當 神把得救的人不斷加給我們，我們的聚會場所雖然分上下午兩堂聚會仍容納不了人數增多的時候，我們決定學習「矽谷」買會所的經歷，終於在2014年搬入現在會所。目前，教會已從十七多年前的十幾位肢體，成長為聚會人數達一百六、七十位的教會，有三位被主呼召的青年傳道人和一批忠心愛主的同工和弟兄姐妹。願主繼續使用SVCA成為更多教會的祝福！

◎ 朱弟兄（中國河南）

2015年，在我事奉力量日漸枯竭之時， 神帶我進入了「柏訓」，從此就像開了一扇門，眼前一切都被更新了。我驚嘆，基督原來是這樣豐富；教會是如此寶貴；生命可以如此真實！我如獲至寶，心靈受到極大衝擊。這衝擊直接波及我的家庭和教會，我意識到我的家庭開始改變了，因為妻子說我改變了；教會事奉改變了，因為同工們和弟兄姐妹們也說我改變了；我也驚奇地發現，自己在被主不斷地更新改變。何等稀奇，榮耀歸主！

2015年教會只有我一人就讀「柏訓」，如今已有十五人在讀。這幾年雖經過許多內外憂患，但教會人數持續增長了三倍以上……。柏訓所帶來真理和生命的影響，祝福還在繼續……

◎ 胡晉生（美國夏威夷）

感謝主！SVCA迎來了三十週歲的生日！感謝主，你們教會通過「香柏木培訓中心」，成為主耶穌愛的管道，讓中國大陸和海外的華人基督徒被造就，能夠成為主耶穌基督道成肉身的見證人！比如說于牧師多次宣講的「基督是我們的生命」就給我很多的得著。「基督是我們的生命」是我們基督徒信仰的核心。因著主耶穌基督的恩典和應許，本乎恩，也因著信。在我們藉著聖靈重生得救的時候，我們就領受了主耶穌賜給我們新的基督的生命，那更豐盛的生命。感謝主！基督通過三位一體的聖靈內住在我們心中，充滿我們的生命，幫助我們不僅僅能有生活的改變（CHANGE），更有生命的蛻變（TRANSFORMATION）。願主耶穌的聖靈大大充滿你們教會，願上帝繼續大大賜福你們教會，也繼續使你們成為眾人的祝福！



◎ 馬姊妹（中國上海）

非常感恩！自從進入「柏訓」大家庭後，無論是在聖經真理的裝備上，還是實際生活和事奉上，都發生了一些質的變化。

在「柏訓」，越來越讓我認識到：活出基督的生命，不是靠改變來的，只有經歷十字架的製作，基督的替代，生命不斷地蛻變，才能活出「不再是我，乃是基督」的生命來。

在「柏訓」的學習過程中，雖然作業很不容易做，要花時間禱告，反覆聽課，查閱資料；有時甚至做完了，發現沒有按要求做，需要重新做過……，這些都令人感到心裡不是滋味，但很快就發現聽課、做作業、常沐浴在神的話語裡，這實在是神的恩典，聖靈幫助我從埋怨變成了感恩。

「異象與使命」的學習，幫助我更為看重神的旨意，一想到我的服事能與神永遠的旨意有份，即使碰到瓶頸或困難，那不妥協的使命感就會促使我去突破。異象被打開，事奉的度量也被提升了。

總之，「柏訓」給我帶來很多的祝福，這樣的祝福也延伸到了我所事奉的教會。願主繼續施恩SVCA和「柏訓」，使之成為各地聖徒和眾教會更美好的祝福！

◎ 馮姊妹（中國上海）

在此提筆為著SVCA成立三十週年寫感恩見證時，內心真是百感交集。回想自己從2001年年初信主到2023年這二十二年的屬靈生命成長歷程，竟然有差不多二十年的時間，交織著SVCA牧者信息的澆灌、培養以及SVCA眾弟兄姊妹的陪伴——雖然自己在中國上海與SVCA的弟兄姊妹相隔千萬里，但是牧者的信息以及這邊眾弟兄姊妹服事的美好生命見證，都成為了我裡面屬靈生命非常真實的扶持和激勵。當我在2005年現場第一次聽到于牧師和這邊的同工們分享到「異象與使命」的信息時，裡面就受到了極大的震撼和感動，讓我對「基

督與教會」有了全新的認識，這也成為了我甘願為著這個榮耀的異象與使命一路往前的激勵。

從與SVCA眾弟兄姊妹一同經歷購買3131 BOWERS會所中神大能的作為，到2008年開始參加「香柏木培訓中心」的學習、裝備，我自己的生命經歷到神奇妙的大改變。神藉著牧者所傳遞的信息，用祂真理的道不斷地餵養我、光照我、澆灌我，聖靈也不止息地做工在我裡面，我的人生觀、價值觀因此而被徹底地顛覆。在這一過程中，我所在的一個僅十餘人的查經小組，在主的呼召和帶領下，於2009年10月建立起了教會；並於2022年，在受到外部環境很大的逼迫及新冠疫情極為嚴峻的情形下，神用祂的恩典和權能帶領我們植堂。2011年，我個人也經歷到從神來的神聖呼召，甘願放下地上律師的職業，成為了一名全職傳道人。

因著「基督與教會」這一異象與使命的開啟，委身於我們教會的百分之八十以上的成年人均有參加教會大小事工的服事。我們現在各項事工的負責同工有五十餘人，核心的執事同工有十人；至2022年，正在就讀的「柏訓」學員有二十位，並且整個教會都在學習『新人門訓』的課程及操練。在新的一年，我們的同工已準備進入到第二輪『新人門訓』的學習和操練。

願主藉著SVCA，帶下更多、更美好的生命祝福和教會的復興！正所謂：

三十載的風風雨雨，
一路雖經泥濘艱辛，
卻更顯主恩的滿溢。
異象與使命的開啟，
基督與教會的合一，
生命活水湧流不息。
所見與所不見之地，
一個個生命的奇蹟，
一間間教會的興起，
是向著羔羊的獻禮，
也是眾同伴的激勵。
更願獻上當作活祭，
不住突破蛻變復興，
帶下神旨意的通行。
高舉基督拓展神國，
願主榮耀遍滿全地！





愛我們的家

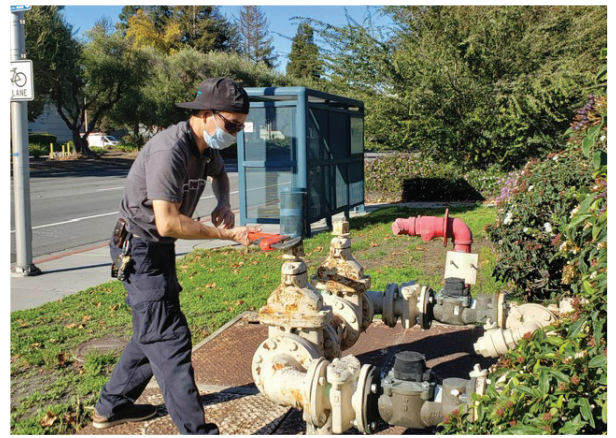
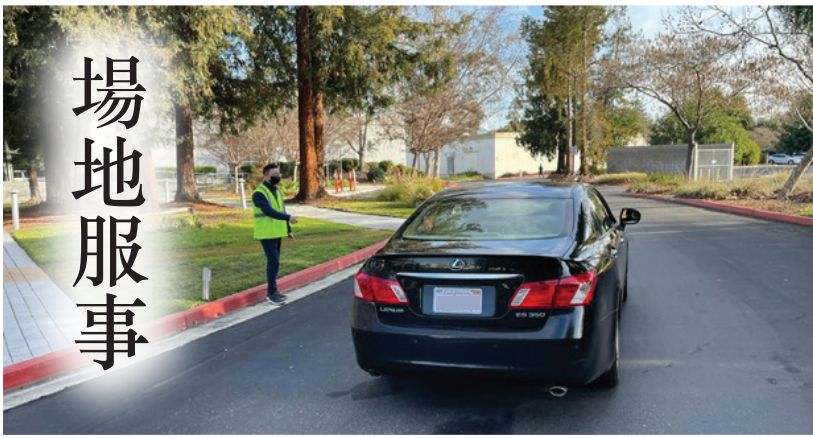


合一的敬拜



同心奉差 —— 三谷分堂







特會剪影





神家下一代



福音事工

◎ 劉明嘉

SVCA自成立至今，一向非常注重福音事工，在本地和遠方結了許多福音的果子，見證了 神福音的恩惠與大能。

過去三年的疫情是人類共同的浩劫，然而，感謝那加給我們力量的主！藉著我們所遭遇的事，更是叫福音興旺。居家避疫期間，大家通過「漁夫之家」線上的聚會，與五湖四海的福音朋友們分享自己蒙恩得救的故事，見證這位愛的 神，作我們的牧人；矽谷裁員寒冬之際，弟兄姐妹面向學生和職場新人，傾囊相授求職經驗，感恩在 神裡面，我們一無所缺；聖誕節來臨之際，敬拜團隊奏起動人的福音音樂，每一個音符，都在訴說 神奇異的恩典，何等甘甜……

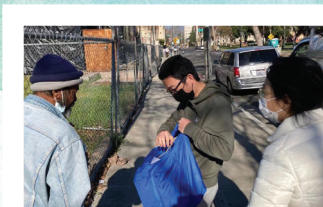
感謝 神！無論得時不得時，福音總是祂的大能，要救一切相信的人。祂記念我們所擺上的五餅二魚，常常把得救的人加給我們。在過去42場的漁夫之家聚會中，約有143人決志歸入主的名下。每一次的職場講座與福音音樂會，也都有5-10位福音朋友當場信主。當我們忠心地栽種和澆灌時，相信 神正在讓救恩的種子在每一位聽過福音的朋友心裡生長。

神不僅在這些特別的聚會中作工，也在主日的福音真理班、每週五的小組聚會中，同樣藉著我們連續不斷把福音傳給身邊家人、朋友、同事、同學。福音真理班每一年會接待五、六十位福音朋友，在這裡，我們見證了一顆顆原本驕傲、冷淡的石心，在經歷到主神聖的觸摸後，變成了謙卑、柔和的肉心。 神也不斷地把新的福音朋友帶給我們，無論是新來讀書的留學生，還是大量遷至矽谷工作的年輕人，都常在不知不覺中走入了神為他們預備的屬靈的家。

在疫情期間開展的口罩事工，給醫院、老人院、遊民收容所、警察局、消防隊、市政府、監獄、學校和各地的教會捐贈了13萬個一次性口罩，1900個N95，186套防護服和其他消毒用品。

感謝 神！祂將我們聚集，與我們同工同行，拯救靈魂。在未來的日子裡，盼望每一位兄弟姐妹都得著基督那顆愛靈魂的心，同心合意，興旺福音。讓我們一起來回應祂迫切又溫柔的呼召——「我在這裡，請差遣我」！





祂愛，以歌為證

一位愛唱歌的女生懷抱對音樂夢想，
憧憬在音樂的舞台上恣意綻放。
卻被讚美神的詩歌緊緊抓住，
成為神愛的俘虜。
一生為神而唱，
一生為神而活。



Zoom ID: 726 522 641 (passcode: 123456)
週六晚 7:00 - 8:00
週日上午 10:00 - 11:00

小組事工

◎ 焦源

今年2023年，適逢教會三十週年慶，也是教會小組事工開展的第二十四週年。教會目前有九個分區，包括英文組共有三十一個小組和團契，每個小組/團契有大約十五個人到二十個人。60%參加小組的弟兄姊妹都有加入教會一項或多項服事。大家一起學習在服事中彼此搭配，成全聖徒，各盡其職，在基督的身體中被建立。

教會小組成立的初衷和使命

SVCA的小組事工始於1999年，教會人數在那個時候已經增長達到了七十人左右，於是由週五晚上的全教會一起查經改為分小組查經。小組事工的使命與具體實行在經過牧者和同工不斷地禱告尋求和被 神擴大的眼界中日趨成形。「為著教會的成長及落實教會的異象，建立一個人人盡功用、健康且成熟的教會」成為小組事工的目標，從而使教會過去從單靠傳道人、牧師、長執來牧養的方式過渡到藉著分區和小組的牧養架構，達到全教會的牧養。

1999年小組事工開始的時候，一共有四個小組（包括CUPERTINO小組和WEST SAN JOSE小組）。隨

著年輕人比例的逐漸增多和他們特別的需要，又增加了彩虹單身團契（RAINBOW）和以琳年輕夫妻團契（ELIM）。小組事工既通過週五的查經聚會，幫助弟兄姊妹打下堅實的真理根基，也從生活中的彼此關懷、週末的各種活動，幫助小組成員生命被建立。因著在小組的生活，弟兄姊妹們在教會這個大家庭中有了歸屬感、親切感、參與感，也逐漸提升了大家做主門徒的使命感。

這二十四年來，隨著教會的成長，小組事工不斷擴大，在相鄰的城市和地區分別成立了SUNNYVALE小組、FREMONT小組、SARATOGA小組和CAMPBELL小組，後來又擴大到NORTH SAN JOSE, SOUTH SAN JOSE, SANTA CLARA, MOUNTAIN VIEW, PALO ALTO, NEWARK, SAN MATEO, PLEASANTON, SAN RAMON等小組，目前幾乎在矽谷各個城市都成立了小組。同時，針對弟兄姊妹不同年齡的團契也得到了建立和擴大，有初高中生團契、大學生的校園團契、單身青年的彩虹團契、剛結婚年輕夫婦的以琳團契和地方小組的家庭小組。多年來，小組中也自發建立了讀書會、晨禱會、姐妹禱告會、弟兄禱告會、每週聖經預查等屬靈



聚會。藉著各小組各樣的屬靈及生活聚會，使小組和教會真正成為了弟兄姊妹屬靈的家。

教會小組C.E.O.功能的兼顧是SVCA小組事工的一個特點——關懷（CARING）、造就（EDIFYING）、福音（OUTREACH）。這些年來，小組事工特別注重建立培養CARING—關懷、EDIFYING—建造、OUTREACH—福音方面的同工。每一個新小組的產生都需要有這三種事工的功能，成為一個健康小組的開始。同時強調小組的事奉觀念是建立在整個教會的異象和使命上。同工在觀念和實行中同心、同行，使小組的質跟量都能夠增長，幫助教會大到可以去服事 神的國度，服事社區；小到可以去關懷周圍有需要的人，包括服事福音朋友。為此，這些年來教會花了很多精力在小組事工的同工建立和培訓方面，連續多年開設小組同工培訓的主日學課程，前後共有200多人完成了小組同工的培訓。同時隨著每年的小組調整來幫助小組走出停頓的局面，配合教會整體的方向，藉著小組廣傳福音，落實福音的使命，和人人關懷人，人人被關懷的原則，讓主的愛流動在我們中間，使教會能以照著主的心意被建造。

小組/團契的另外一個特點是帶來了最直接的牧養和關懷。教會在2011年開始實行分區牧養，由區長負責每個區內的三個小組的日常牧養和治理。不僅是新來SVCA的人員或是新移民因



著小組弟兄姊妹關懷和幫助在這裡適應了生活，而且小組裡弟兄姊妹在遇到工作裁員、家庭矛盾、夫妻感情和教養孩子中的挑戰、身體患病等等各樣的具體需要時，因著小組弟兄姊妹的適時的關懷、幫助、扶持，而得到建造安慰和鼓舞，更重要的是藉著小組關懷中的彼此相愛，經歷了 神的恩典。



此外，在小組事工方面我們非常感謝主的是，在教會三十一個團契小組中，有超過1/3的是年輕人的團契和小組，年輕人的加入是教會健康成長和屬靈傳承的重要前提，為此，我們實在是感謝主持續帶領這麼多的年輕人來到 神家，在這裡

領受福音，得到生命的造就和裝備。

挑戰與展望

感謝 神！這麼多年來對SVCA小組事工的帶領和祝福，教會如今有這麼多愛主的同工忠心地在工作崗位上看守、牧養、關懷、傳福音，這不是人所能做的，都是主自己的恩典。同時，面對過去三年疫情對小組事工的影響，我們需要更多地為小組守望禱告，讓小組事工集中在穩定調整及培養更多的同工上。在未來的日子裡，我們願更謙卑地仰望我們的主，求主把一個更加積極愛祂並彼此相愛的心賜給我們，讓我們在主裡不斷地長進和成熟，「教會是基督的身體，是那充滿萬有者所充滿的。」（弗1:23）盼望藉著小組的事工，讓基督的身體越發俊美和豐滿，成為祂榮美的見證。



關懷事工

◎ 任約瑟 / MARY劉

"JESUS SAVES, AND JESUS ALSO CARES"（「主耶穌不僅有大能拯救，祂也關懷和憐憫祂的兒女」）。關懷是主耶穌在地上服事的一項重要內容，也是今日祂的教會一項重要事工和該有的見證，體現了 神在祂兒女中間真實的工作和 神家愛的溫度。難怪有詩人對此這樣感嘆：「聖徒眾心，愛裡相繫，同在主裡享安息；救主大愛激發愛心，如此相愛永相親。同作肢體，倚靠元首，眾光反映主日頭。」

關懷事工在SVCA一直是教會牧養與建造的一個重要方面。按著「人人關懷人，人人被關懷」的理念，教會設立關懷部門，相繼建立了新人關懷、年長關懷、深入關懷等團隊，並在各牧區和小組設立關懷同工（C同工），以帶動委身在教會的每一位弟兄姐妹彼此關懷，幫助有特別需要的肢體靠著主走出難處。特別是疫情以來的這幾年，當有些肢體在健康、家庭關係、財務狀況等方面經歷了特別的難處時，身邊的弟兄姐妹就馬上依託所在小組牧區建立各樣的「代禱團」、「支持團」，從禱告、陪醫、陪談、愛心奉獻、FOOD TRAIN（排班提供飯食照顧）等等方式，幫助在難處中的肢體既靠主得力和得勝，也滿滿地經歷主愛及在主裡弟兄姐妹之

愛的溫暖。

SVCA關懷事工還有一個很重要的方面，就是家庭事工的逐漸成長和拓展。教會目前建立了完善的婚前輔導體系，幫助預備進入婚姻的新人經過系統、有針對性的輔導，建立正確、清晰的主內婚姻觀，在基督裡更好地預備自己進入祂所設立並祝福的婚姻。教會還定期開展「RENEW THE VOW營會」，幫助已婚夫婦在基督裡更新婚約，建立更穩固、有見證的婚姻和家庭。2021年，教會在關懷部門正式成立家庭事工團隊，依托主日學、專題講座、讀書會、年度家庭月、個別商談等形式，在婚姻、親子關係、建立家庭祭壇、輔導特別需要家庭等方面進一步拓展和深化家庭事工。

關懷事工歸根到底是生命的事奉。沒有基督的愛與祂生命的替代與彰顯，我們的關懷就算不得什麼，也不能真正地幫助人。然而，當我們都起來見證和活出主愛，在身體中行使和運用恩賜、才幹時， 神家就一定充滿主的愛和祂大能工作的見證。展望前面的路程，感恩有主，感恩有你我！





我們的敬拜

◎ 喬治

常常有人會問：為什麼要有詩歌敬拜？

其實，音樂是 神賜給我們的禮物，是我們與神的對話。無論是對 神的感恩讚美，或是奉獻委身，都是我們在心靈和誠實裡對 神最真實的回應。並且，歌詞和旋律中往往帶有信息，能幫助我們進入 神的同在和以基督為中心的敬拜。感謝主！祂使用我們敬拜團隊，每週帶領會眾在主日清晨登耶和華的殿，藉著短短十幾分鐘的詩歌敬拜「調弦定音」在主施恩的寶座前，預備好眾人的心來朝見坐在寶座上的 神。對於敬拜團隊而言，藉著每週的詩歌排練、預備、會前禱告，我們在基督的身體中預嘗 神豐富的同在，也學習在身體中事奉，讓基督在我們個人和團隊身上照常顯大。

近幾年來， 神不斷擴大敬拜團隊的帳幕，讓我們在福音事工和國度事工上都有著美好且得勝的見證。

從2018年開始，教會每年都會舉辦一到兩次的

福音音樂會，來頌揚這位全能的 神、永在的父、和平的君。感謝 神！每次福音音樂會都帶下 神豐富的同在和祂救恩的權能，讓福音朋友決志歸入主的名下。

除了服事本教會， 神也把國度事工的負擔放在敬拜團隊眾弟兄姊妹的心裡。疫情之後，我們製作了多首詩歌，在國內外網絡平台和眾教會間廣泛傳播——其中《所有美善力量》在YOUTUBE獲得了四十多萬次播放量，《不是我，乃是基督在我裡面活》獲得了近十五萬次播放量。感謝 神！使用我們這小小的團隊，在這「黑暗遮蓋大地，幽暗遮蓋萬民」的時刻，為眾肢體和眾教會送去了安慰和扶持。

回顧過去這幾年，我們真實地看到，一切美好的賞賜和恩賜都是從 神來的，在祂沒有改變，也沒有轉動的影兒。我們也知道，這位信實的 神將繼續使用這個團隊，把 神的安慰和亮光藉著敬拜音樂帶給更多肢體和黑暗中的人們，也讓這個團隊好像約沙法的軍隊，帶領 神的百姓跟著祂的旨意不住地往前。

成人教育事工

◎ 王正

感謝 神！SVCA從建會之初除了主日講道和信息造就弟兄姐妹之外，同時非常注重通過成人主日學、每日讀經計劃、各種培訓課程來建立弟兄姐妹的屬靈生命和事奉生命。

三十年來成人教育形成了有體系的一系列課程，如于牧師在「我們的異象和使命」中所講的異象實行之路VIP模式：廣傳全備福音得著重生的基督徒；追求更深生命成為獻身的門徒；建立身體事奉成為成熟的基督徒；彰顯基督榮耀成為有使命的工人。也為此而設立了C100、C200、C300系列課程，充分結合和利用CTC平台為每一位來到教會的朋友和弟兄姐妹提供系統化的學習、操練藍圖。同時教會還設有教會圖書館，給弟兄姐妹們提供各種屬靈書籍，幫助生命更加長進。

近年來，成人教育蓬勃發展。每年都有近80%的成人參加各種成人主日學，尤其是開辦二次全教會範圍的「新人門訓」極大地成為弟兄姐妹生命和事奉的祝福。

新人門訓

以建立基督身體為導向的門徒培訓

于宏潔 | 主講 SVCA 文字編輯小組 | 編者



數字事工

◎ 常超

一、「三十而立」

2023年是「矽谷基督徒聚會」成立三十週年。有句成語說「三十而立」，指人在三十歲前後有所成就。

「三十而立」，對於教會的數字事工和在數字事工服事的弟兄姊妹立了什麼呢？

1.立學。在數字事工服事的很多弟兄姊妹都是在矽谷各個大廠工作的工程師，受過多年的科學和工程方面的專業訓練，不乏碩士博士。弟兄姊妹來到教會，更是渴慕在 神話語上的裝備，在基督的學校作門徒，在神的話語上不斷進深長進。

2.立業。基督徒認真做事的態度，和眾多弟兄姊

妹的專業素養，讓很多人成為就職公司的業務骨幹。然而就像于牧師所說的，基督徒的主業是服事主，工作只是副業。弟兄姊妹們廣傳福音，認真工作，努力事奉，積攢財寶和家業在天上。

3.立德。德是中華文化非常看重的。弟兄姊妹們過教會的生活，不被世界同化和腐化，不隨從世上的風俗，過敬虔禱告讓主居首位的生活，塑造基督徒的品格。

4.立道。我們教會三十年來一直傳講「基督與教會」，見證 神的永生之道，鼓勵大家成為「走道路」的基督徒，成為耶穌基督道成肉身的見證人。

二、像一顆樹，栽在主的溪水旁

1.教會鼓勵弟兄姊妹都成為FAT（FAITHFUL, AVAILABLE, TEACHABLE）的主的工人，「得與 神的性情有份」。

2.一個樹根：信心。信心是我們的根基。「正因這緣故，你們要分外地殷勤；有了信心。」

3.兩個樹幹：德行和知識。「又要加上德行；有了德行，又要加上知識；」

4.三個樹枝：對自己節制，對人忍耐，對神虔敬。「有了知識，又要加上節制；有了節制，又要加上忍耐；有了忍耐，又要加上虔敬；」

5.樹葉茂盛：愛弟兄，愛眾人。「有了虔敬，又要加上愛弟兄的心；有了愛弟兄的心，又要加上愛眾人的心；」

6.多結果子：主裡所結的果子。「你們若充足的有這幾樣，就必使你們在認識我們的主耶穌基督上不至於閒懶不結果子了。」

三、神前服事，不斷長進

1.數字事工的服事，很多是在人後但在神前的

服事。能讓弟兄姊妹不注意到我們的服事，不被技術問題和差錯攪擾，才是好服事。

2.我們面前操作的是冰冷的按鈕。機器的後面是現場幾百個弟兄姊妹，網上成百上千在線的弟兄姊妹，以及幾萬幾十萬下載錄像音頻的弟兄姊妹。

3.忠實記錄 神在我們中間傳講的信息，極力再現神寶座前的敬拜和讚美。不僅成為講臺有缺乏的教會的幫助，更成為以後世代的祝福。

四、傳遞 神的同在
(Deliver GOD's presence in the digital age)

- 1. Build core team with spiritual vision,
- 2. Develop open-heart and technical competency,
- 3. Strengthen communication within and across teams,
- 4. Pioneer Forefront digital technologies.





◎ 于宏潔

轉眼之間，教會已經成立三十年了。三十年，對任何一個人來說，無論是外面的身量與面貌，或是我們的思想、觀念、成熟度、人際關係、身份、地位……都必然會帶來許多的改變，對我們教會，SVCA，也是如此。回首過去這三十年的歲月，我們可以清楚地看見許多 神恩典與大能介入的痕跡。我們一面從少少的幾個家庭、在一個小又老舊的教堂，長到如今數百人，又擁有這麼好的聚會場地，這全是 神的恩典。然而，我們更要感恩的是：祂親自的陪伴與帶領；幫助我們勝過許多的無能與軟弱；帶領我們度過許多艱難的處境；讓我們享受許多在基督裡的喜樂與救恩，也讓我們經歷了許多因祂而有的轉機與得勝。

今年 神給我們全教會追求與事奉的主題是「蛻變、突破與復興」，這實在正是我們最需要的提

醒與成長的目標。經歷了三年之久的疫情，我們屬靈的生命、事奉，以及與 神的關係都需要有所突破，要脫離一切老舊、停滯不前的光景，和一切以自我為中心的生活模式，而要有明顯的成長。我們無論是個人、家庭，或教會；無論是內在，或外在，常常都需要經歷更新與突破，以至於我們能夠持續地往前，或是被提升到一個更高、更寬闊的境界，得到真實、持久，且全面的復興。

雖然每一個人都在不住地經歷改變，但是改變並不一定就是神所要我們得著的「蛻變」。真實的蛻變必須是來自於基督的替代，而且一定是在新造的境界裡才會發生。「基督是我們的生命」乃是我們經歷救恩的根基，而「活出基督」（無論是個人或是團體），則是神賜下救恩的目的。能夠常常「享受基督的內住，接受基督的替代，活出基督的榮美」不僅是我們心中共有的渴慕，也何等盼望真正成為

眾人的經歷。而且，這種真實且持續的蛻變，加上聖靈大能的工作與運行，一定會為我們帶來生命的更新與困境的突破。當我們有更多的人一起經歷生命的蛻變與突破，復興也就必然會臨到，因為復興一直是 神的旨意與聖靈的工作。當各地的聖徒們能夠如此認真地活在基督裡，並在聖靈中生活、事奉的時候，復興的火就要在全地被點燃，神的榮耀也要大大的得到彰顯。

神是一直往前的 神，直到新天新地降臨，基督率領眾子進到榮耀裡去。因此，我們在感恩的同時，也需要更新對祂的奉獻，渴慕在祂的恩典中更多地長進，也要在 神的旨意中持續地往前。面對前面未知的歲月，我們求 神更多的憐憫與工作在我們身上，讓我們不再浪費 神所量給我們的每一個機會，能更積極地藉著「連於基督」、「經歷基督」、「得著基督」，一起「活出基督」來，讓基督被高舉， 神的榮耀充滿全地！



Transformation, Breakthrough, and Revival

© Hongjie Yu

In the blink of an eye, it has been thirty years since our church was first formed. Thirty years, for any person, whether it is the external stature, appearance, or his thoughts, concepts, maturity, interpersonal relationship, identity, social status... will inevitably bring about many changes. Similarly for our church SVCA as well. Looking back over the past 30 years, we can clearly see many traces of the intervention of God's grace and His mighty power. We have grown from a few families in a small and old church building, to hundreds of people in this beautiful church venue. This is all His grace. Yet we are even more grateful for His personal companionship and guidance, helping us to overcome many weaknesses and helplessness, leading us through various difficulties, allowing us to enjoy abundant joy and grace in Christ, and also let us experience many turning points and victorious moments all because of Him.

This year, the theme God gave our church to pursue and serve is "Transformation, Breakthrough, and Revival". This is exactly the reminder and goal of growth we need most. After three years of the pandemic, we need breakthroughs in our spiritual life, service, and relationship with God, and we must break away from all old, stagnant situations, and any self-centered lifestyles, but to have prominent growth. Whether individuals, families, or the church; whether it is internal or external, we often need to experience renewal and breakthroughs, so that we can continue to move forward, or be lifted to a higher and broader realm, and receive the true, lasting, and full revivals.

Although everyone is constantly experiencing change, change is not nec-

essarily the "transformation" that God intended for us to have. True transformation must come from the substitution of Christ, and it must take place in the realm of the new creation. "Christ is our life" is the foundation of our salvation, and "living out Christ" (individually or church-wise) is the purpose of God's salvation. To constantly "enjoy the indwelling of Christ, accept the substitution of Christ, and live out the beauty of Christ", this is not only the common desire in our hearts, but also the experience we hope everyone can truly have. Moreover, such real and continuous transformation, coupled with the powerful work and moving of the Holy Spirit, will definitely bring us the renewal of life and the breakthrough from the predicament. When more of us experience the life transformation and breakthrough, revival will inevitably come. Because revival has always been the will of God and the work of the Holy Spirit. When Christians around the world can live in Christ truthfully, and earnestly live and serve in the Holy Spirit, the fire of revival will be ignited all over the world, and the glory of God will be greatly manifested.

Our God is a God who keeps moving forward, until the coming of the new heaven and new earth when Christ leads His sons into glory. Therefore, as we are grateful for Him, we also need to renew our dedication to Him, desire to grow more in His grace, and continue to move forward in God's will. Facing the unknown years ahead, we pray for more of God's mercy and work on us, so that we will not waste any opportunity God has measured and given us, and be more actively "connect to Christ", "experience Christ", "gain Christ", and "live out Christ" together, let Christ be exalted, may the glory of God fill the earth!

享受基督
的內住

接受基督
的替代

活出基督
的榮美

*Enjoy
the Indwelling
of Christ*

*Accept
the Substitution
of Christ*

*Live Out
the Glory and
Beauty of
Christ*



新的征程

© SVCA建堂委員會

時光飛逝，2004至2008年主帶領SVCA進到應許的3131 BOWERS 場地的爭戰歷程，到今天仍在激盪著我們的心扉，2008至2015年新會所改建的場景好似仍在昨天。經過最近幾年教會建造與國度事工的全面推進，今天主又在呼召SVCA在場地全面規劃與建造和充分使用上邁出新的征程。

3131BOWERS是 神親自以大能從世界分別出來，專歸 神家建造使用的地土，是祂在矽谷的中心量給SVCA的寶貝產業。雖然經過前面一輪得地為業的爭戰， 神把我們帶入了這榮耀的應許之地，然而除去現有使用許可上的限制、讓這地完全為 神家效力，尚需新一輪的爭戰：禱告主開路，讓我們有信心、有智慧地與相鄰的高科技公司和市政府溝通和交涉，除去這地因著處在輕工業區而在使用許可方面的諸多限制；讓教會各項事工的開展不受場地許可的影響；同時，教會也要進一步尋求主的帶領，按著祂的心意和下一步事工總體需要，系統規劃場地總體使用方案，合理使用現有場地，並完成預留部分的改建和改造。感謝主！經過過去幾年的尋求和等待，2022年勞工節特會後，SVCA牧長

執團隊越來越看到並領受了主讓我們啟動這新一輪場地規劃和建設的呼召。2022年底，教會成立了未來場地建造委員會，以帶領弟兄姐妹一同開啟新的征程：建造A棟大樓為敬拜與聚會中心——在預留場地建造新的中文聚會廳（伯特利大廳），現中文聚會廳（伯大尼大廳）改為英文聚會廳，並增加主日學教室及小組聚會場所；合理規劃B棟大樓的使用，建造其為辦公與教育中心，助力「香柏木培訓中心」、SETH事工的往前發展；尋求和推進地下室的開發與使用；在時機成熟時建立「工人之家」，服事和接待遠方的工人與宣教士等等。為配合這些場地建造與使用的需要，我們還要推動並實現場地使用許可的變更。

在記念SVCA成立三十週年的感恩之際，讓我們特別記念我們的 神是一直走在前面帶領我們的 神。讓我們都被這榮耀的帶領所吸引，被新一輪爭戰的榮耀使命所抓住，一同起來成為經歷祂往前帶領與得勝的軍隊。盼望在這新一輪的爭戰與得勝之中，你我都有份！願榮耀都歸給祂，直到永遠。



柏訓的拓展

◎ 項達君

轉眼之間，「香柏木培訓中心」已經十五歲了！這十五年真是充滿了 神的祝福與供應！回顧過去，雖然中間也有過很多挑戰，比如大環境的艱難和網絡的限制；但我們更多看見的是這位信實的 神發起了這工，祂也必要完成這工，而且祂永遠走在我們的前面，帶領我們過五關、斬六將。

「柏訓」致力於為學員提供卓越的學習環境，所以在幾年前，我們就開始為課程視頻添加字幕，以提高學員學習的質量和積極性；同時，我們根據學員所在的地區成立了區域性的關懷小組，讓學員們可以彼此聯絡，一起學習和禱告，減少網絡學習給他們帶來的孤單感；近期，我們也開展了在線學習班，在幫助大家養成固定學習習慣的同時，也給大家提供了一起分享交流的機會。

除此之外，我們既驚奇又欣慰地發現，「柏訓」從一個單純的網絡神學培訓中心，慢慢地成為了一個連接各地聖徒的平台，大家在這裡交換各種的信息和需要，也一同為教會和肢體禱告，藉著「教牧進修班」的開始，來自世界各地的牧者們在這裡彼此學習和鼓勵，一同探討牧養之道，開展宣教事工等。十五年來，越來越多的優秀學員和畢業生也有了這樣的負擔與使命，他們不僅繼續修課，更是投入到了「柏訓」各項的服事中，讓「柏訓」可以被擴大，成為更多「柏訓」以外的教會和弟兄姊妹的祝福。

下面我就對「柏訓」近幾年事工的發展和未來的拓展方向做一些總結：

1. 短視頻事工

疫情開始的時候，全世界的教會不得不轉入線上聚會的模式，弟兄姊妹在網上尋找屬靈糧食的需求也越來越大。 神在那時就將一個意念放在我們的心中，就是把「柏訓」這麼好的課程，根據主題和內容剪輯成短視頻，放在網絡上供弟兄姊妹學習和靈修之用。但這是一個巨大的工程，不僅需要成熟老練的同工在一個課程中找出若干個不同的主題，還需要有電腦技能的同

工負責聽打、添加字幕、製作短視頻、將視頻上傳至網絡……。面對這樣一個既需要投入大量時間，更需要多種人才的事工，數位「柏訓」的畢業生們勇敢地站了出來。他們在忙碌的教會服事和家庭工作之餘，每天固定抽出時間，製作短視頻。截至到今天，我們已經在「矽谷基督徒聚會」的YOUTUBE頻道上上傳了796個短視頻，其觀看量達到了一千三百多萬人次。

2. 資源中心

隨著疫情和大環境的限制，越來越多的教會被分成了小組的形式；而且隨之也產生了兩個極大的需要——教會下一階層同工的栽培和小組的牧養。「柏訓」有著非常完備的課程，不單能提供聖經真理方面的教導，也能提供實踐和操作方面的裝備。但如何能夠讓這些課程既有針對性又有效地幫助到這些有需要的教會，就成了我們在 神面前尋求的方向。很快，我們便和幾位優秀的「柏訓」畢業生發起了資源包的事工，即從「柏訓」課程裡面挑選出一些重要的內容，按類別製作成不同的資源包，包括詩歌包、福音包、關懷包、教會治理/管理包……，以方便同工們自己學習和在小組教會中使用。目前這些資源包正在製作中，盼望能夠早日上線，供各地使用。

教會三十週年的主題是「高舉基督，拓展 神國」，這也是「柏訓」的禱告。我們希望「柏訓」這個小小的學習平台不僅達到裝備聖徒、為 神家預備更多合用器皿的目的，也希望她能夠更加發揮連接各地聖徒的功能，成為一個匯合眾人力量、一起拓展 神國的普世宣教平台。請弟兄姊妹為下面幾件事情禱告：

- 提高柏訓的教學資質並獲得認證，讓學員有機會來美國學習和參與教會實習；
- 在「柏訓」中興起一些宣教士，可以差派到有需要的地區宣教和建立教會的事工；
- 在一些有成熟學員的地區成立新的聚會點、宣教中心；
- 組織來自不同工作和服事崗位的學員去服事偏遠地區或特殊族群；
- 領袖培訓：有策略地拓展與建造教會，地區→教區→小組的模式；
- 屬靈的傳承：年輕人的栽培，大學生事工、小樹苗事工等。



各地牧者的祝福

高舉基督 廣傳福音 建立教會 恩上加恩

恭祝「矽谷基督徒聚會」誕辰三十週年！

——孫約翰牧師（加拿大）

我常為「矽谷基督徒聚會」感恩，更為 神的國度能透過SVCA擴展而感恩！信徒同心合意、興旺福音，牧者按正意分解真理的道，持定「基督與教會」的異象，不僅是建立當地的教會，更是高瞻遠矚，不辭勞苦地供應各地的聖徒，這實屬難得。

于兄弟和師母幾次來訪澳洲悉尼，在本教會「悉尼基督徒聚會處」主領特會，帶來了豐富的屬靈供應。特別當他提到「悉尼基督徒聚會處」跟 SVCA是「姊妹聚會（SISTER CHURCH）」，大家都倍感親切。

從遠處聽聞到親身接觸，探訪SVCA，並有機會參與「香柏木培訓中心」的服事，我都能見證 神帶領SVCA 一步步地收取未得之地，如同約書亞帶領以色列民進入迦南美地。

神聽了聖徒的禱告，三十年來親自帶領SVCA，經歷 神的大能，見證聖靈的工作，這豈是尋常的恩典，人生常有的經歷！

「神未曾應許天色常藍、人生的道路花香常漫」，越是走主的道路，難處也必越多。但在主回來之前這短暫的日子，求主幫助同工們更倒空自己，讓聖靈能更自由、更充滿，完成祂的使命。

——呂廣安弟兄（澳洲）

我們一路看見「矽谷基督徒聚會」，從CUPERTINO到DE ANZA COLLEGE到今天的BOWERS AVE。雖然經過這許多的改變，但是教會的中心和異象——「惟有耶穌，永是耶穌」沒有改變過。因著 神的憐憫和工作，SVCA從一個小小的地方教會，成為今天 神手中祝福眾教會的一個器皿。特別在「香柏木培訓中心」開始以後，這一個異象更是分享並且落實到中國大地和世界各地 神兒女們當中。在這一個黑暗遮蓋大地，幽暗遮蓋萬民， 神的兒女似乎有些無所適從的時候， 神向SVCA顯現，將祂的榮耀顯現在你們當中，為了要吸引更多的人來單單歸向祂，藉著聖靈的內住使個人和主之間有了親密的關係，能夠時刻活在 神的同在和住在主裡面，並且將個人與 神之間的關係，擴大、延伸到家庭、教會、職場和一切人際關係中，帶下了 神的同在和耶穌基督道成肉身的見證。在這三十週年的日子裡，我們一面感謝 神的憐憫和託付，一面要做醒持守這一個異象和更多的禱告，使耶路撒冷在地上成為可讚美的。

——于道潔牧師（美國馬里蘭州）

「矽谷基督徒聚會」走過了三十載，經歷了 神的恩典，看見了 神的榮耀，體驗了 神的作為。願你們彰顯出的見證，祝福各地的聖徒，使更多人經歷 神的恩惠和慈愛。

當年和宏潔弟兄先後蒙召出來服事，雖然分在南北加州事奉，感謝 神！三十年來給南北加教會機會，藉著彼此代禱與扶持，一同經歷並見證 神的恩典。願主呼召的異象抓住我們，繼續向著標竿直跑。

《以賽亞書》三十章15節說：「你們得救在乎歸回安息，你們得力在乎平靜安穩。」願主藉著十字架的做工，無論我們是在個人的生活，還是我們在教會的生活，讓基督成為我們的一切，又在一切之內。主來的日子近了，願我們與主更親，愛主更深，「我的心等候主，勝於守夜的等候天亮，勝於守夜的等候天亮。」（詩130:6）

——梁家聲弟兄（美國加州）



祝「矽谷基督徒聚會」三十週年慶！

今年九月初，我有機會第四度應邀到灣區SVCA服事「特會」，看到眾弟兄姊妹們積極參與、熱心追求、專注聽道、喜樂相交……，實在令人感念主恩豐盛、主愛充溢。的確， 神正在不斷地建造祂自己的子民成為榮耀的教會。

2011年，我第一次應邀來「香柏木培訓中心」教導聖經課程。那時已使用新修建成五百多人的聚會廳約有三年，在這裡不但看到眾聖徒盡心盡力地把約十萬多平方呎廣大倉房的大半部份，整修成合用的各類聚會廳及辦公室；更是目睹眾人追求屬靈成長、同心愛主愛人、美好配搭事奉……

三十是「而立」之年，企盼在主厚恩之下，更達到「己立立人」的願景：榮耀的教會廣傳榮耀的福音，高舉主耶穌基督並祂釘十字架，使榮耀歸於父 神。

——黃子嘉牧師（喬治亞州）

回顧「矽谷基督徒聚會」卅年所走過的蹤跡，讓人不得不由衷地敬拜 神！祂的確是位「在曠野開道路、在沙漠開江河」獨行奇事的 神，祂是使無變有、無所不能的 神。

祂在購買教堂的過程中顯奇蹟，在傳講真道的影音事工上賜祝福，在「香柏木培訓」的使命上施憐憫，在各站其位、各盡其職的建造上賜恩典。一切都是出於祂，也是為著祂，願一切的榮耀歸於祂。

卅年的不住成長是 神的作為，後繼的成長更是需要儆醒地倚靠 神，需要更多的肢體侍立 神前，按著 神的旨意為教會禱告，齊心擺上肩膀和膝蓋，跟隨基督腳蹤，縱橫走遍應許之地，好使世界得知祂的道路、萬國得知祂的救恩；使萬民作主的門徒，在全地建造祂榮耀的教會。

——于慕潔牧師（美國新澤西州）



遠方飛鴻

我是在中國大陸的一位姊妹，感謝主的恩典，讓我找到SVCA教會網站。神這麼愛我，給我這個好的平台和這麼豐富的糧倉，一直跟著學習網站學習「新人門訓」。

——清心姊妹

我是住在法國東南邊一個小城市的姊妹。兩年前無意中在YOUTUBE聽到于牧師分享的「摩西五經」的信息，之後就一直跟著于牧師的信息走這條基督徒該走的路。感謝主的引導，謝謝SVCA在網路服務的努力。

——涂姊妹

我是在日本東京服事的喻冬牧師。今天寫信給貴教會，是要特別感謝主這些年通過SVCA和于老師所分享的信息，幫助我走過了信仰的低谷期，並且得以現在在神家服事。感謝你們的服事，祝福SVCA和于老師。

——喻冬弟兄

感謝讚美神！賜下如此充滿聖靈恩膏的復活節敬拜！SVCA有豐富生命的見證，有弟兄姐妹們美好的聯絡、配搭的同心事奉，在基督裡成為一個身體。

——PAIGE

我們是一個在西雅圖居住蒙神眷愛的普通家庭。感謝我們的 神！我們一家的生命因著 神而發生了改變。疫情期間看著于牧師的各種講道讓我明白了在很多教會都無法知道的真理，也因著這樣的看見，讓我們一家在行走天路的過程中，不看風浪，不看惡劣的環境，得蒙主的保守和憐憫，而信心更加堅定！

——ABIGAIL

我是一位在主裡的弟兄。我已信主十多年，但信仰的道路崎嶇顛簸。2016年開始收聽、收看于宏潔牧師的系列講道與主日講道。很神奇，個人的信仰歷程與教會的講道匹配並持續跟進，有時候牧者所講的一些細節竟然與我個人本週的經歷相符，不得不承認同感於一靈。我在互聯網上隔著幾萬公里在中國西北的城市與你們同步了，也在六年多的堅持聽道操練中認識了「矽谷基督徒聚會」的很多弟兄姊妹，也包括敬拜團與翻譯。雖然未曾謀面，但我的心與你們同步，雖然隔著崇山峻嶺與波濤洶湧的太平洋，但攔阻不了聖靈的工作以及在主裡的合一。神通過互聯網對我六年持續的牧養，使我內心受到極大的震撼。寫到這裡，我真的是無比感動與感恩！

——中國西北阿超弟兄

我們教會的弟兄姐妹們的生命是跟著于牧師的信息和「門訓」一步步成長起來的。我們好像成了SVCA的一個小分堂——「感恩月」我們與你們一起數算恩典；「讚美月」我們與你們一起敬拜讚美。雖未曾謀面，但如同親人一般親切！

—— 郝姊妹

很羨慕SVCA的弟兄姊妹能夠在一個活的身體當中，感謝神在地球的另一邊為我開了一扇門，使我在神的裡面與你們一同敬拜神！感謝于牧師、于師母所傳生命的道，也感謝你們用生命傳講神的道！願神保守你們健康！

—— 深圳的一位姊妹

感謝「矽谷基督徒聚會」在神的家中，不斷傳遞神的話語，目前在CGNTV中文台也有穩定播出。「矽谷基督徒聚會講道系列」在CGNTV中文台的播出時間是：每週一20:00(GMT+8)。

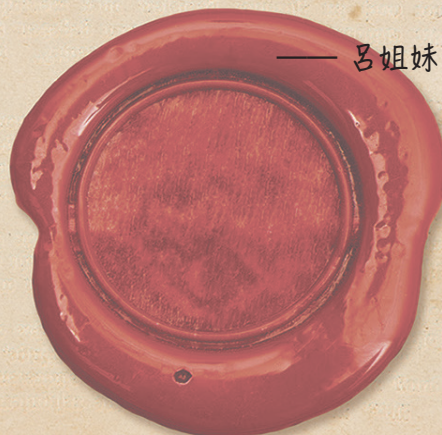
—— CGNTV中文台

第一次聽到《不是我，乃是基督在裡面活》這首詩歌非常感動！謝謝你們的敬拜團。特別在這疫情艱難時期，更是使人在主裡有盼望！

—— 葉姊妹

我是一名洗禮兩年的主內姐妹。因著疫情沒有辦法時常聚會和過正常團契生活。我看到身邊有很多弟兄姊妹因此就與神疏遠、靈命乾枯。如果沒有SVCA我也會是同樣的光景。在這兩年的時間裡，我幾乎把所有的主日信息以及信息系列的「聖經系列」都聽完了，並且下載發送給了我的家人及朋友。尤其SVCA去年ANNIVERSARY的視頻，我看了無數遍，每一次看都會感動到哭；跟父母看，我們一家一起哭，真的感恩我們是神的兒女！上帝生命之糧，通過于牧師，通過SVCA天天牧養了我，牧養了所有聽信息的人。我也從一個兩年前「生命中有無數礁石」，變成了「水漲船高，越來越不容易被礁石碰觸」的新生命；從一個「沒發現自己生命有枷鎖有捆綁」，變成了「儆醒並自由」的新生命；這種感覺太美好！

—— 呂姐妹







同一心靈，高舉基督

同一腳踪，拓展神國

ONE SPIRIT TO EXALT CHRIST
ONE COURSE TO EXPAND HIS KINGDOM

SILICON VALLEY

**CHRISTIAN
ASSEMBLY**

3131 BOWERS AVE, SANTA CLARA, CA 95054

408. 988. 1888

[HTTP:// WWW. SVCA. CC](http://www.svca.cc)

